Mr. 67

Dienstag, den 9. (22.) März 1904

41 Jahrgang

Dienftag, ben 22. Marg 1904

Große

Redaction, Expedition und Annoncenannahme in Lodz, Petrikauer Straße Nr. 86, im eigenen Hause: Warschau: Unger Wierzbowa-Straße Nr. 8. — Ausgabe täglich mit Ausnahme der auf Sonn und Festtage solgenden Tage. — Manuscripte werden nicht zurückgegeben. — Dierteljährlicher präntmerando zahlbarer Abonnementspreiß für Lodz Aubel 1.80, sür unswärtige vierteljährlich mit Post pro Zeile. — Ausländische Installen von allen Annoncen-Expeditionen zum Preise von 20 Pfenig pro Konpareilzeile angenommen — Annoncen sür die solgende Rummer werden bis 2 Uhr Nachmittags angenommen

## Die 39 jährige Erfahrung

Qualität, erlaubt mir die Herren Raucher zu bitten, damit sie die

aussergewöhnlich wohlschmeckenden neuen Tabake

"Egipski" von Rbl. 2.20 Kop. Arabski" von Rbl. 1.12 K. bis Rbl. 10 das Pf. Mittel, höher mittel und stark

in meinem Depot anzukaufen belieben. TABAK-FABRIK

## A. N. SZAPOSZNIKOW

0405 5 4]



Commissionäre für sämmtl. periodischen Zeitschriften des Finanzministeriums

Annoncen- L. &. E. Metzl & Co., Statemer Borfladt 53

Annahme von Annoncen für sämmtliche Zeitungen und Zeitschriften bes Su- u. Anslandes zu Redactionspreisen. Bei Biederholungen entsprechender Rabott. Saupt-Agentur für Annahme von Annoncen für fämmtliche ruffische Zeitungen der Provinz und hauptstädte.

Kostenlose Uebersehungen von Annoncen in allen Sprachen. — Belegnungnern.







## Die Verwaltung der Moskauer Gesellschaft für Handel u. Industrie

(Silber, Ridel u. Erzeugniffen aus unechtem Metall: Draht, Garn u. Fabengold) d. vereinigten Fabrifen

## "Włodzimierz Aleksiejew" u. "P. Wiśniakow" u. "A.Szamszyn"

bringt zur allgemeinen Kenniniß, daß sie den ausschließlichen Verkauf ihrer Erzeugnisse für die Gouv. d. Königr pol. dem poleje wasilewicz Persows in Warschau Spandelshause 1958 Person Krakauer Versialt 87

übergeben haben, wohin fich bie gefch. Räufer mit Auftragen gefl. wenden wollen.

Baltische Dichterstimmen.

Es geht die Sonne.

Es geht die Sonne unter nicht Bo immer ob ben Sanben, Sie hab' denn ihre Zeit und Frift 3m Mittage geftanden.

Und treibt in seinem Totenschrein Rein Menfc jum letten Safen, Der unter einem Dach nicht einst Mit feinem Glud gefchlafen.

Rarl Fehr. von Firces.

### Kenilleton.

Gin Philosoph des 18. Jahrhunderts über die Feministenfrage.

(Gin Brief d'Alembert's an Jean Jacques Rouffeau.)

Ich will nicht weiter nachforschen, mein herr ob Sie zu dem Andruse: "Wo sindet man ein liebendwürdiges und tugendsames Weib?" berechtigt sind. Ihr Ausspruch erinnert mich an die Worte eines Weisen ans dem Alterthum, der ebenfalls ganz verzweiselt ausries: "Wo sindet man ein charafterseltes Weiß! Das menschliche Weiselschlicht möre in der Shot ausrichtig zu bekleich Geschlecht wäre in der That aufrichtig zu bekla-gen, wenn diese art von Wesen, so würdig unse-rer aufrichtigen Bewunderung, so selten anzutresfen ware, wie Sie es behaupten. Doch, wenn Sie ungludseligerweise dennoch recht haben soll-ten, dann mussen wir nach der traurigen Ursache dieser Thatsache forschen. Eigentlich liegt sie so nahe und wir Kurzstätigen sehen sie nicht: die Stlaverei, diese gewisse Erniedrigung, in welche wit das Weib zwangen, die Fesseln, welche wir im ihren Geist und ihre Seele schlingen; dieser waltsam entwassnet murden; und nachdem Siezu dem Schlingresultate kamen, daß die Entwickelung des Geistes schädlich auf die Tugend der Männer als wenn ihr Geift nicht fähig wäre, sich weiter wirkt, glauben Sie, daß dieses Ergebniß noch schlim-

und größer auszubilden, als ob sie das Recht nicht hätten, oder als ob sie nicht würdig wären, eine andere Bildung zu genießen als es jene ist, die wir ihnen vorschreiben, in die wir sie geradezu zwingen, eine Erziehung, die sie immer dazu antreibt, sich unaufhörlich vor uns zu verstellen, ihre mahren Gefühle, Empfindungen, ihr Denten ftete zu unterdrucken.

Wir sind es schuld, daß das Beib keine ci-gene Meinung, keine Ansicht haben darf. Wir behandeln ihre Naturanlage gleich dem Boden in unseren Garten, wir suchen die Ratur zu schmucken, indem wir sie unterdrücken. Und wenn in dieser Beziehung beinahe alle Nationen gleich uns handelten, so geschah es darum, weil die Männer überall die stärkeren sind und weil es seit jeher der Fall gewesen, daß der Starke der Unterdrücker des Schmachen ist.

Ich weiß nicht, ob ich mich täusche, doch es scheint mir, daß wir dadurch, indem mir das Weib von Allem, was ihre Seele erleuchten und erheben könnte, fernhalten, ihrer Eigenliebe schmeicheln. Man könnte behanpten, daß wir ihre Vorteile ahnen und daß wir sie hindern wollen, von denfelben Gebrauch zu machen. Wir können uns doch nicht verhehlen, daß fie uns in gewiffen

uns doch nicht verhehlen, daß fie uns in gewissen Werken, namentlich jenen, die Gemüt, Herz, Seele beauspruchen, entschieden überlegen sind.
Daß die physische Beschaffenheit Tausenden von Männern nicht hinderlich am Schaffen großer, genialer Werke gewesen, lasen und sahen wir unzähligemale; weshalb sollte auch das Beib bei einer sollderen und männlicheren Erziehung nicht dieselben Ersolge erzielen wie ein Mann? Descartes war in dieser Beziehung weitsichtiger, er fand das Weib der Philosophie häusig genug geneigter als den Mann, und eine unglückliche Prinzessin war sein berühmtester Schüler. (Die Königin Shristina, Tochter Gustav Adolfs von Königin Christina, Tochter Gustav Adolfs von Schweden.)

Sie find unerbittlich, mein herr, und behau-deln die Frauen gleich jenen besiegten, doch gu

CIRKUS

des berühmten

## Wladimir DDROW

auf der Ede der Pansta- und Zawadzka-Straße.

Unfireten der Clowns Gebr. Willand, Französische Afrobaten Frio Dubois, Popul. Songleure Herr u. M-me Paszczonko, Kunstreiterinnen: Julio, Kalina Antoniette u. Bonneau, A. J. DUROW, Pferde Dreffur.

Ballet unter Leitung bes Balletmeifters herrn Damaradzki. Pantomine: "Der Kosmopolit" Mitwirtung der

Morgen: Große Boritellung. Sonntag, den 27. März: Zwei Vorftellungen. I

Räheres in den Abend Programmen. Ansang 81/2 Uhr Abends.

0525

Kinematograph

17 Petrifauer Str. 17

## Neuheiten vom Kriege:

Die Vertheidigung von Port Arthur durch Strandbatterien. — Mandshurei. Die fibirifche Gifenbahn n. f. w.

Tagl. v. 10% Uhr ab. Besondere Vorstellungen.

Die Verwaltung der Allgemeinen Lebensversicherungs-Gesellschaft,

(Генеральное Общество страхованій жизни) henöthigt solide tüchtige

## 21genten bei guten Bedingungen und fordert joiche auf,

sich in der Agentur in Lodz, Vetrikanerstr. 35, von 2—4 Uhr Mittags zu melden.

fen bei Rychliński u Wegner, Detrifauer Ctrafe 51.

mere Folgen bei den Frauen nach sich ziehen müßte. Mir aber scheint, daß die Manner, je weiter fie in Bildung und Erleuchtung vorrnden, auch tugendsamer werden müßten, und zwar in dem Maße stets, je tiefer ste den mahren Bronnen, ans welchem das Glud der Menschen ftromt, erkennen. Durch vertiefte Bildung kann das Menschenge-schlecht nur gewinnen. Wenn es auch geschieht, daß die aufgeklärten Jahrhunderte genau so ver-dorben sind wie jene, die es nicht waren, so geschieht es blos deshalb, weil das Licht ungleich verteilt ist; es kommt nur einigen wenigen er= leuchteten Geiftern zum Vorteil, und die wenigen Strahlen, welche von diefer Leuchte der Aufflärung ins Bolf dringen, find leider blos im Stande, die Menge auf die Borteile aufmerksam zu machen, welche die Gunde und das Lafter mit fich bringen, und fie laffen diese Menge nicht die Grenel und Gefahren feben, in denen fie mandelt; der größte Fehler dieses philosophischen Sahr-hunderts ist, daß es nicht genügend Philosophie besitt.

Bis das Licht jedoch freier, ungehinderter nach allen Richtungen firomen wird, dann erft werden wir feine Bohltaten empfinden; wir werden aufhören, das Weib im Joche der Unwiffenheit gu erhalten, und fie wird aufhören, Bergnügen am Kolettiren, Berführen und der Luft bes Boherrschens ihres Gatten zu finden. Die Liebe wird dann zwischen den beiden Geschlechtern zu jener reinen und mahren Freundschaft werden, wie selbe nur amischen tugendsamen Mannern gu bestehen pflegt; oder sie wird sich noch zn etwas Herrlicherem umgestalten, sie wird sich zu einem Gefühl der vollkommensten, liebevollsten Hingebung und Freundschaft entwickeln, einem Gesühl, das und von der Natur eingegeben wurde, das wir zu un-serem wechselseitigen Glücke nützen sollen welches wir aber in unserer verblendeten Torheit niedertraten und verdarben.

Schließlich dürften wir, mein herr, nicht bei ben Borteilen, welche die Gesellschaft ans der mahren Bildung des Weibes ziehen könnte, stehen bleiben, wir muffen das Menschenrecht im Auge behalten, die Gerechtigfeit, welche und gebietet, ihnen nicht zu verwehren, was ihr Leben leichter und angenehmer gestalten konnte, wie es bei uns Sulaud.

St. Petersburg.

- Eine Seschichte von zwei böfeln Sapanern erzählt die "Pet. Gas.". Die bei-ben Japaner dienten als Kommis in einer Petersburger Teehandlung. Einige Zeit nach dem Ausbruch des Krieges wurden den heiden Japa-nern ihre Kommisstellen gekündigt, da mehrere Ränfer erklärten, fie konnten die gelben Gefichter nicht ruhig ausehen. Außerdem erklärte man dem Berichterstatter des oben zitierten Blattes im Teemagazin, daß die beiden japanischen Kommis sich wiederholt "verdächtig" benommen hätten; sie seien weniger mit dem Verkauf als mit dem Lesen von Zeitungen beschäftigt gewesen, ans denen sie Ausschnitte auf Papier aufklebten und zu sich in die Heimat sandten. Giust habe sie eine ganze Schar von Landstenten besucht, aus deren Gespräch ein als Berkänfer angestellter Chinese herausgehört haben will, daß sie Maxineoffiziere seien. Die größte Schlechtigkeit, die das Blatt den beiden Javaneen nachzusagen weiß, besteht aber darin, dag einer der beiden bosen Sapaner seine ihm in Petersring angetraute Fran figen gelaffen habe. Der japanische Kommis habe nämlich die Kasserin des Teemagazins geheiratet, nachdem er vorher zur Orthodorie überge-treten und in der Ssaats Kathedrale getraut worden sei. Run erklärte aber der bose Sapaner nichts von feiner Frau mehr wissen zu wollen, da nach japanischem Gefet seine Che keine Gultigkeit habe. "Man kann sich die Lage der un-glücklichen Fran vorstellen," sagt der Berichter-statter, "die die Unvorsichtigkeit hatte, sich durch

der Fall ist. Unzähligemale schon kamen wir zu der Neberzengung, daß wir der Anline des Gei= ftes, dem Entwickeln und Ueben unserer Talente viele angenehme Stunden zu verdanken haben, welche uns manden Schmerz des Lebens getröfte-ter überstehen ließen; weshalb follten wir der liebenswürdigeren Sälfte des menfchlichen Geschlechtes, die verurteilt ift, mit uns das Unglud des Daseins zu tragen, nicht ein Gleiches gönnnen? Ihr Philosophen, welche das Schickfal über die Erde zerstrente, an ench ist es (wenn es ench mög= lich ift), diefes unheilvolle Lorurteil zu zerftoren, an ench ist es namentlich, die ihr die Wonne oder die Sorge trägt, Bäter zu sein, zu versuchen, dieses barbarische Soch, diesen alten, veralteten Branch abzuschütteln und euren Töchtern die gleiche Erziehung wie eueren Söhnen augedeihen zu lassen. Bon ench sollen sie lernen, in einer gediesen Wittel gegen latter genen Erziehung das einzige Mittel gegen laster-haften Müßiggang zu sehen, sie als Schutzwall gegen Sünde und Bersuchung zu gebrauchen, und sie nicht als Nahrung eitler Neugierde oder als neues, oftentativ zur Schan getragenes Groberungsmittel zu betrachten!

Dies ift enre Pflicht, ihr Bäter-Philosophen, dieses ichuldet ihr der Menscheit und allen Senen, die das Beib zu einem unwissenden unentwickelten Gefchöpf verdammen wollen. Man tann die Franen beurteilen wie man will, man darf sie aber nicht zwingen, sie in ihrer abhängigen Unwissenheit fortleben zu lassen.

Man sah auch Männer oft für recht tleinliche Ideen und Motive die Häupter kampfbereit heben, und bas nächste, tenerste lasset ihr unberücksichtigt. Erhebt die Sande einmal, um das Serrlichste und Beste zu schützen, um jenen, die von ench abhängen im Leben, das Leben weniger graufam fühlbar zu machen, um eueren Müttern, Schweftern, Löchtern den Weg durch dieses harte Sein gu bahnen, um fie die Bege zu führen, die ench das Leben mutig ertragen helfen; laffet die Frauen sich bilden, erleichtert ihnen das Alter, die traurigen Tage des Krankseins, die herbe Armut, mit denen Millionen zu kämpsen haben!

Man pflegt, mein Herr, die Franen zumeist

hymens Bande an ein Gelbgesicht fetten zu laffen. . . "

- Ein empörender Borfall. Ende Februar traf Fräulein M. W. aus Detersburg in Zarstoje Sseiv ein. Es war 9 Uhr abends. Frl. W. engagierte einen Juhrmann, um fie nach der Bulwarnaja zu fahren. Nach einer Meile bemerkte das fringe Madden, daß die Gegend immer einsamer wurde; ihr murde bange und fie fragte einen anderen mit einem Jahrgast des Weges kommenden Fuhrmann, ob das auch wirk lich der Weg zum obengenannten Boulevard fei, was bejaht wurde. Der andere Schlitten fuhr neben dem Fuhrwert, in dem das Madchen faß, einher, und der Fahrgaft knüpfte ein Gespräch an. Birta eine halbe Werft por dem Dorfe Lipizy hielten die Schlitten und die drei Männer machten dem Madden ichamlose Untrage. Giner der Unholde faste das Mäddien und warf es zu Boden, doch zum Glud fuhr in diesem Augenblid ein Bauer vorüber, den das Madchen um Silfe auflehte. Der Bauer hieß Frl. W. rasch in feinen Golitten fpringen, hieb auf fein Pferd ein und fuhr von dannen, seinem Hause zu. Dort blieb das Mädchen in der Familie des Banern die Racht über. Am anderen Tage meldete der Bauer, dem "Det. Listot" zufolge, den Borfall dem örtlichen Urjadnit.

- Ein unglücklicher Infall. Ein Beispiel, wie kleine Urfachen eine oft unbeabsich. tigte Birlung und die ichmersten Folgen nach fich ziehen konnen, zeigt ein Prozeg, der die Anklage eines jungen Handwerkers, Wassii Pawlow, wegen Totschlag im Affekt zum Gegenstand hatte. Pawlow und sein Freund Bogdanow wohnten feit längerer Beit gufammen in gutem Cinvernehmen. Gines Abends, au einem Teiertage, gerieten beide, die etwas bezecht waren, in einen Wortwechsel, der zu einem hitzigen Streit ausartete. Bogdanow drängte im Streit seinen Rameraden Pawlow in die Kuche und hielt die Tür zu; Pawlow rig die Tür auf und warf dem Bogdanom ein Glas an den Ropf. Diefer fiel zu Boden: die Splitter des Glafes, das an seinem Ropf zerschellte, hatten ihm vier Wunden beigebracht. Er wurde bewußtlos in ein Krantenhans geschafft und ftarb dort nach zwei Monaten.

Pawlow beteuerte jüngst vor den Geschworenen seine Unschuld und schwor, daß er nicht die geringste Absicht gehabt hätte, Bogdanow ernstlich zu verletzen. Die Geschworenen nahmen in diesem Falle den offenbar vorliegenden zufällig ernsten Ansgang einer Berletzung an und verneinten die Schuld des Angeklagten. Dieser wurde freigesprochen. Es war oben ein böser Infall, der hier den Tod eines Menschen herbeigesührt

Riga. Folgenden Privatbrief eines lettischen Matrojen vom Panzerschiff "Pobjeda" veröffentlicht die "Düna-Zeitung": "Herzlich geliebte Brii-der, Schwester und Schwager! Allem zuvor seid herzlich gegrüßt, indem ich Euch mitteile, daß es mir gut geht. Ich bin, Gott sei Dant, noch am Leben und gesund. Wir befinden uns jetzt im Kriege mit Japan. In der Nacht vom 7. auf 8. Februar um 11 Uhr 30 Min., überfielen uns japanische Torpedoböte und beschädigten unsere drei Schiffe mit ihren Minengeschossen an den Seiten recht schwer, so daß sie erst wieder nach einer Reparatur kompstähig sein werden. Die Unseigen schlingen sosort Alarm, begannen zu schießen und bohrten drei feindliche Torpedobote in den Grund. Wir ftanden bei den Kanonen bis es Tag wurde. Um die Frühstückszeit zeigten fich am Horizont wieder vier feindliche Schiffe, hielten Umichau und verschwanden dann wieder. Am Vormittag aber kamen mehrere Schiffe näher und begannen uns zu beschiegen. Bir ermiderten traftiglichst mit unserem Geschützener und ber Rampf dauerte länger als eine Stunde. Baffer Feuer und Augeln, die wie hagel niederpraffelten Ach, Krieg, welch ein Würger bist du! Rady der Schlacht schien denen, die genaufhinsahen, daß ein seindliches Schiff in den Grund geschossen sei und zwei an den Seiten stark zerschossen waren. Anf

als "sehr empsindlich und sehr schwach" zu sinden; doch ich meinesteils halte sie eniweder sür wenisger empsindlich oder nicht schwächer als und; ohne physische Kräfte, ohne Talente, ohne Studien gelingt es ihnen, die Last des Lebens zu tragen, sie wissen ihre Sorgen, ihr Leid, ihr Weh besser zu verbergen als wir; diese sonders bare Kähigkeit läßt mich annehmen, daß sie entweder eine minder empsindliche Seele als wir glanben, oder bedeutend mehr Muth und Festigsteit als wir besitzen. Wie viele gräßliche Situsationen gibt es, denen der Mann nur durch ewige Arbeit und rastlose Betätigung trott und widersteht! Sind die Schmerzen oder Sorgen der Franen etwa kleiner als die unseren? Dem ist nicht so! Ihre Leiden haben gewöhnlich den Sit in ihren Herzen, unsere Leiden rusen zumeist Eitelseit und Ehrgeiz hervor. Und diese Sigenschaften, die sich leider in uns im Lanfe der Tahrhunderte stark entwickelten, haben uns Mänsner beinahe untersocht; der Schmerz, den ein gestürzter Minister empsindet, ist größer als das Leid, das ihm die Treulosigseit eines Weibes hereitet

Sehen Sie, mein Herr, wenn ich die Sache der Frauen zu ihren Gnusten verteidigen sollte, ich würde sagen: "ich verteidige sie weniger in dem, wie sie sind, vielmehr darin, was sie sein konnten!"

unferem Schiff maren zwei gefallen und drei berwundet, auf anderen Schiffen mehr und auf einigen niemand. Im gauzen waren mehr als hundert Matrofen gefallen ober verwundet. Gin Telegramm des Kaisers traf nun ein, welches den Befehl enthielt, in den Safen einzulaufen und die beschädigten Schiffe wieder in der Stand au feten. Darauf wurden zwei Heinere Schiffe abgesandt, um Minen zu versenten, damit feindliche Schiffe, die etwa auf fie herauffahren follteu, durch fie vernichtet würden. Raum aber war diese Arbeit getan, als eine der versenkten Minen fich aus dem Baffer heraushob und als die Minenbote soldies wieder in Ordnung bringen wollten, fuhren sie selbst auf sie herauf und gingen zu Grunde. Bon dem "Bojarin" rettete sich sast die ganze Mannschaft, aber vom "Tenissei" kamen alle bis auf 92 Mann ums Leben. Später erzählten die Geretteten, die 5 Werft geschwommen maren, wie falt das Baffer gewesen. Da Zeitungen überall sein mussen, so mußt Ihr ja auch wissen wie wir hier fampfen. Wir haben geschworen uns lebend weder Sapan, noch irgend jemand gu ergeben. Gott wird uns helfen, fo daß wir gladlich den feindlichen Kriegerreihen entgehen werden. Wenn Ihr schreibt, so teilt auch mit, ob Linin noch nicht den Befehl erhalten hat, auch fortzugehen. Gott weiß, ob wir noch weiter miteirander werden forrespondieren können, denn dies war unr der Anfang und nur Goti weiß, wie das Ende fein wird. Roch dürfen wir aber auf Gott hoffen. Da ich mm nichts mehr zu schreiben habe, jo grußt von mir alle Verwandte und Betannte. Im Geifte reiche ich Ench die Band und verbleibe in der Hoffnaug, dan Gott, der Berr, noch weiter gestatten wird, Euch zu schreiben. Unfer Schiff ift febr mitgenommen, wir haben nicht einmal Tifche, an denen wir effen könnten, denn alle sind bei Seite geschafft worden. Hier gibt es viel Arbeit, wenn ich irgend können werde, werde ich wieder schreiben. Un der Eisenbahn sollen noch 40 japanische Matrosen, die diese zerftoren wollten, gefangen genommen fein. Bleiben wir am Leben, dann fei Preis und Ehre Gott gesagt. Nochmals, meine Herzgeliebten, lebt mohl mit Gott, mit Gott!

Jahnis Leepin.

Estadrepanzerichiff "Pobieda."

Odeffa. Gine friegerische Bulgarin. In Odeffa traf diefer Tage aus Mazedonien die Bulgarin Corfa Iljema ein, um sich in die Reigen der attiven Armee einreihen zu laffen. Sorta ift, wie der "Dd. Lift." berichtet, vollständig mit der Sandhabung des Gewehrs vertraut, fie reitet nicht schlechter als ein guter Ravallerift und versteht auch vortrefflich das Techten. Bisher stand Sorta bei den bulgarischen Banden in Mazedonien, hat fich wiederhalt an Scharmützeln mit den Türken beteiligt und ift auch zweimal verwundet worden. Die Amazone trägt mäunliche Rleidung, und nur ihre langen Saare und der garte Teint verraten das Geschiecht des fuhnen Maddens. Um ihre Absicht, den gegen Sapan operierenden mandfhurischen Truppen eingereiht gu werden, zu vermirtlichen, wandte fich Sorta an die Gemahlin eines angesehenen und einslugreichen Odeffaschen Generals, der ihr eine Andienz beim Kommandierenden der Tempen des Ddeffascher Militarbezirts vermittelle. General. Adjutant Baron Raulbars riet der Bulgarin, ein entsprechendes Gesuch an den Generalitat in Detersburg zu richten, da er nicht die Vollmacht besitze, Personen weiblichen Geschlechts als Freiwillige anzunehmen. Auf die Trage, ob fie bie Strapazen eines Goldaten im Telde ertragen könne, erwiderte Sorka, daß sie mahrend ihres Umherftreifens mit den buigarifden Banden die Umherstreisens mit den buigarischen Bauden die denkbar größten Beschwerden und Entbehrung ohne sonderliche Eutkräftung überstanden hätte. Sie hätte wochenlang bei großer Kälte im freien Velde kampiert und Hunger und Strapazen aller Art ertragen. Bis zur Entscheidung des Genesralstabes wird Sorka Flewa in Odessa bleiben, wo sich mehrere Damen and der Gesellschaft ihrer in freundlichster Beise angenommen haben Die Sorka ist im Besch einen and ben. Die Sorfa ift im Befit eines eigenen, gang vorirefflichen Gewehrs und der dagu erforderlichen

## Ausland.

Deutsches Reich.

Gine Siobspoft aus Deutsch-Sudweftafrifa.

Nach einem Telegramm des Gonverneurs Leutwein stieß Major v. Glasenapp, dem Tetjo Stamm von Rehoro über Ofandjest nach Mordwesten solgend und den Kompagnien vorauseilend, am 13. März bei Dwikokorero mit seinem Stabe, zahlreichen Offizieren, einer berittenen Abteilung von 36 Mann und einem Waschinengewehr auf die Rachut des Keinsdes. Diese erhielt unerwartet Verstärkung, sodaß Major v. Glasenapp gezwungen wurde, zurückzugehen. Das Gesecht svielte sich vor der eigentlichen Koloune ab. Gesallen sind 7 Offiziere und 19 Mann, verwundet 3 Ofsiziere und 2 Mann, verwundet 3 Ofsiziere und 2 Mann. Bom Feind wurden 20 Tote gesehen.

Die Namen der Opfer sind: Ofsiziere: Hampimann v. François, Oberleutnant Eggers, Oberleutnant zur See Stempel (2. Matrosendisvision), Leninant Dziobek (1. Seebataillion), Leninant der Reserve Thiesmeyer, Leninant der Reserve Bendir, Marincoberaffistenzarzt Dr. Belten (S. M. S. "Habicht").

Bon der Schutzenppe: Feldwebel Karl Bach, Feldwebel Hermann Nitschle, Untervissier Paul Kiel, Gesteiter Michael Wolf, Gesteiter Frieddrif Otten. Bom Januarersay 1904 für die Schutzenppe: Reiter Wilhelm Albrecht, Reiter Otto Forster, Reiter Hermann Graschopp, Hisstrompeter Hermann Woderich, Reiter Michael Schanz.

Von der 2. Matrosendivision: Signalmaat Brocklage Bootsmannsmaat Heldte, Obermatrose Elers (fämtlich von S. M S. Habicht).

Sergeant Bernewies and Eilbeck; vom Seebataillon, früher im 15. Hafarenregiment, außerdem: Erfapreservist Tierarzt Sepp, Landwehrmann Angust Abstenberg and Elving, Landwehrmann Schastian Stegmann aus Grummersbach (Unterfranken), Invalide Obsar Bachmann aus Berlin, Bizeseldwebel der Reserve Bernhard Wellstein aus Mülheim a. d. Ruhr.

Leicht verwundet: Mojor v. Glascnapp, Streisschuß am Hinterkops, Lidjutant Leatmant Schäfer, Oberlieutnant zur See Herzmann (S. M. S. Habicht), Gefreiter der Landwehr Wilhelm Schmidt, geb. 14. 8. 68 zu Gollendorf (Osterburg), Gefreiter der Landwehr Johann Senne, geb. 28. 1. 70 zu Friedrichsfeld (Hofgeismar).

Um den Gegner in seiner sezigen Stellung nach Formierung der Hauptabteilung, wenn möglich nuter Heranziehung der Kolonne des Majors v. Chorff, umfassend anzugreifen, sind Magnahmen eingeleitet.

Man wird sich bem Eindruck nicht verschließen können, daß diese in höchstem Maße beilagens-werten Verluste den Deutschen erspart geblieben wären, wenn Major v. Glasenapp mit größerer Borsicht operiert und sich mit seinem Stabe unter so geringer Bedeckung vom Groß seines köops nicht so weit entsernt hätte.

### Frankreich.

Schwierigkeiten bes Rabinetts.

Das Ministerium Combes fängt an, die Franzosen zu ermüden. Es ist als Nachfolger des Ministeriums Walded bereits seit Jahren in Tätigkeit. Das verträgt das nach Abwechselung dürstende stanzösische Temperament nicht. In der Enst liegt tatsächlich schon längst der Trang neuer Männer nach dem Ministervorteseuilles, und immer vernehmlicher ertönt dem Herrn Combes aus deren Reisen das "Ote-toi, que je m'y mette" entgegen.

Es find nicht allein die verbündeten Rationa. liften und Meritalen, welche dem Ministerium aufangen unbequem zu werden. Die eigentliche Befaht liegt in einer etwaigen Coderung bes großen radital-republitanischen Blocks, beffen Geschafte herr Combes bisher mit großer Beharrlichkeit geführt hat. Biederholt hat es in diefem bereits leife gefracht. Rad ber Beifeitefegung des herrn Saures bei der Renmahl des Kammerprafidiums am Sahresbeginn brodeile von ihm ichon ein nitraradikaler Teil ab. Jest hat nun fein Geringerer als ber ehemalige Bandelsminifter Millerand Beranlaffung genommen, herrn Combce die Gefolgichaft zu verfagen, und damit ift die Gefahr des Zusammenbruchs der das Minifierium ftugenden geschloffenen Rammermehr: heit eine atute geworden.

Herr Millerand ift noch immer ein einflußreicher Mann. Er besitzt noch einen ganz erheklichen Anhang in der Arbeiterschaft, der er durch
seine ausgeprägten sozialistischen Bestrebungen
nahesteht. Nicht ohne Geschick hat er diese noch
euger an sich zu ketten gesucht, indem er dem Ministerium plöplich seine Gleichgültigkeit gegen
die von der Arbeiterwelt schnsüchtig gewünschie Alters- und Invalidenversicherung nach deutschem Muster verhielt. Und die große Niehtzahl der Kammermitglieder deutt ebensowenig, wie daß Groß des sranzösischen Wolfes an eine Berwirklichung seines Bersicherungswerkes, weil die sozialpolitische Kürsorge in Frantreich wenig Bewunderer sindet. Das stanzösische Wolf sürchtet noch
immer die Industrie durch die Lasten sozialpolitischer Experimente sonkurrenzunsähig mit dem
Anslande zu machen.

As alles hat Herrn Millerand nicht gehindert, mit der Berscherungssenge gegen das Misnisterium zu trebsen, und er hat mindestens den
Ersolg gehabt, mit den geschwollensten Gegnern
des Kabinetis, den Nationalisten- und Klericalen,
enge Fühlung zu gewinnen. Zwar ist es dem
Einstüß des Herrn Taures nochmals gelungen,
eine Katastrophe von dem Ministerium abzuwersden. Iber die gezinge Wehrzahl seiner Mitsusser besagt aller Welt, daß er sich nur eines
Phyripussieges rühmen kann. Die Minderheit ist
sich zweisellos ihrer Krast bewußt geworden, und
da sie vor keinem Mittel zurückschet, das ihr
ben Ersolg verspricht, so wird sie in guter Stunde
zu einem nenen Schlag ausholen. Und ob Herr Combes diesen noch einmal pariert, dürste nicht
über jeden Zweisel gestellt sein.

### Etwas Ucbersinnliches.

In enssissen Beitungen begegnet man hin und wieder Rotizen und tieinen Artisteln über einen modernen Wissenschaftler in St. Peters- burg. Diese Aeuserungen machen den Eindruck von etwas Märchenhaftlem oder der Leser glandt, daß die Zeitung ihn zum Besten hat. Der Wandermann ist ein Psycho-Graphologie, namens Issa Worgenstiern. Er sindigerte in Berlin und Parkeiste in Berlin und Parkeiste gesahren sind über Echönderum und Parkeistors gesahren sind

Meihr von Jahren in Pfincho = Graphologie und gilt als der exfle Bertveter dieses Bissenschaftszweiges, da er vor einigen Jahren in Paris beim Graphologenwetistreit über alle Konkurrenten den Sieg davontrug.

Morgenstiern's Biffenschaft hat mit ber gemöhnlichen Graphologie nichts zu inn. Er tann mehr, als ein Graphologe, fehr viel mehr. Der Schreiber diefes fleinen Auffance hat ben feltfamen Mann mehrere Male befucht und war einfach verblifft über die ferlischen Enthüllungen, die er ihm machte. Morgenstiern analusiert nach der Sandichrift des Befuchers nicht nur feinen Charafter, fein Gemut und Seelenleben, sondern jagt ihm auch die wichtigften Ezeigntije aus feiner Bergangenheit. Dem Schreiber diefer Abhandlung jagte er unter Anderem "Bor zwei Wochen nahmen Gie an einer Beerdigung feil. Das ftimmte. Weiter offenbarie er: "Sie labo. rieren au einem Magenleiden". Das ftimmte auch. Für biefen Graphologen ift eben der Menich gleichsam ein offenes Buch über ihn felbit.

Soldie verbluffende Beweife überfinnlicher Kraft hat Morgenstiern immer wieder in St. Petersburg wie auf feiner Banderschaft in der Proving gegeben. Gin charafteristisches Studlein erzählen die "Nowosti". In St. Petersburg war öfter ein wildaussehender, vertommener Denich in eine Kronsvehörde gekommen und hatte den Chef sprechen wollen. Die Beamten wiesen den Denichen jedesmal ab, da fie argwöhrten, daß er dem Chef etwas antun wolle. Schlieglich verfiel ein Beamter auf Dottor Morgenfliern, der in der Hauptstadt als Gerichtservert und Privatpraktikant weit und breit bekannt ift und ließ den verdächtigen Besnicher einige Zeilen auf ein Blatt Papier ichreiben, um diefes dem Graphologen zur Analnse vorzulegen. Man fragte Doktor Morgenstiern: "Was will dieser Mann, der die Zeilen geschrieben hat, von unserem Chef"? "Richts Lofes will er", antwortete der Gefragte, ger hat ein Berbrechen auf dem Gewissen und will es Ihrem Chef gestehen". Als am nächsten Tage der hartnäckig aufbegehrende Fremde wie-bertam, sieg man ihn gum Chef herein; er fiel auf die Aniee und legte richtig das Geftiendnis über ein Berbrechen ab.

Im Empfangezimmer Dotter Morgenftiern's liegt ein großer Foliant auf dem Tijd, in den fich hervorragende Militürs, Münftler, Wiffenschaftler, Journalisten und f. w., die ben Wandermann besuchten, mit kurzen Aritiken über seine Wissenschaft eingeschrieben haben. Fort und fort sieht vermerkt: ich war erstaunt ober ich war überrascht über die intimen und troffenden Difenbarminen. Gelbstverftanbild fehlt es dem popularen Mann nicht an Befudgern, an Ratund Hilfesuchenden. Sogar von fern wenden fich Leute brieflich an ihn. Dadurch fühlt Dofter Morgenstiern sich manamal überbürdet und ift frautlich. Sein Metier ift eben garnicht leicht, er umg mit feelischer Braft utb honousse arbeiten und darin fucht er das Möglichfte gu erreiden, indem er auch gewiffe Rudichluffe auf die Infunft des Menfchen gieht.

Scil Januar giebt Herr Morgenstiern ein monatliches graphologisches Jonenal, die erste berartige Druckschrift in Rugland, herans. Es heißt: "Ticypuatra Neuxo-Ppupotiorin" (St. Petersburg, Liesans Ar. 40). Das Journal bringt praftische Proben von der Graphologie und zeichnet sich namentlich durch anregende Aufsiche aus den Gebieten der Philosophic, Psychologie, des Hypnotleuns und Mognetismus ans. Dem Herauszeher sommt das Verdienst zw., die Graphologie in Rugland ans weine sichere Grundlage gestellt zu haben.

A. K.

## Geza Mattachich und die Prinzessin von Zachien-Roburg-Gotha.

Das seit längerer Zeit bereits angekündigte Buch des s. It. viel genannten ehemoligen Obersleutnants Geza Mattachich ist nunmehr erschienen. Das Buch trägt eine Widmung an die Priuzessin Enise von Sachsen-Koburg-Gotha, und der Antor erklärt in der Lorrede, er habe dasselbe nur geschrieben, um daszuiegen, welches Unrecht an der Priuzessin und an ihm verüht worden sei, und die kompetenten Stellen zu veranlassen, das ihm sein Recht geschehe.

Mattachich erzählt zunächst die Ingendzeschichte der Prinzessen wohnen, die von Kindheit an mit ihrem Bater, dem König Leopold, verseindet gewesen und zur Einzehung ihrer Ghe gezwungen worden sei. Er habe die Prinzessim zum ersten Mal im Frühjahr 1895 im Prater gesehen und sei ihr dann in Abdazia vorgestellt worden. Er erzählt serner, daß er im Herbet 1896 den Beschilt schner, daß er im Herbst 1896 den Beschilt worden, nud daß ihm dort Kabineitekanzelei einzustuden, und daß ihm dort Kabineitekanzelei einzustuden, und daß ihm dort Kabineitekanzelei einzustuden, daß er Wien verlassen solle. Am seisen Tage sei auch die Prinzessen solle. Am seisen Tage sei auch die Prinzessen, welcher ihr sagte: "Eure Königliche Hoheit! Ich bin über alles genan insomen Kabier geschehen. Ich bin über alles genan insomiert." Auf die Einwendung der Prinzessen sehier geschehen. Ich bin über alles genan insomierte der Kalser im Tone dienstlicher Steher geschehen. Ich weiß alles, es sind zweiselles Ichter geschehen. Ich weiß, daß Eure Königliche Hoheit inder Königliche Hoheit inder Königliche Hoheit inder Königliche Hoheit inder Schier geschehen. Ich weiß, daß Eure Königliche Hoheit über Schier geschehen. Ich weiß, daß Eure Königliche Hoheit über Schönbrunn und Kursersdarf geschren find

in einem Mietfiater, allerdings war ein Latai am Bod und Ihre Tochter in Begleitung, boch habe ich and Kenninis, daß der bewußte Ulanenoffizier eine halbe Stunde nach Ihnen denfelben Weg gefahren ift." Sm April 1898, berichtet Mattachich weiter, habe die Prinzessin ein Ausweisungsdefret erhalten, das von bem damaligen Ministerpräsidenten Grafen Thun unterschrieben gemefen fei und fie ans allen im Reicherate vertretenen Ländern verbaunte. Mattachich erzählt nun weiters, er habe ein Jahr in Gefellschaft der Pringeffin im Auslande verbracht und habe bann in Nizza die Forderung des Prinzen von Koburg erhalten.

Bei dem Duell habe er den Gegner abficht= lich geschout. Mattachich gibt sodann eine ans-führliche Schilderung der befannten Wechselaffaire und ertlart, feine Unterfchrift gefälfcht gu haben. Seine Berhaftung in Agram Schreibt er dem Ginfluffe verfchiedener Perfonlichteiten gu, Die er in der heftigsten Beise angreift. Desgleichen er-flart er, daß der gegen ihn durchgeführte Militürftrafprozeß feineswegs in gesetzlicher Beise vor fich gegangen fei. Man habe die Ginvernahme der von ihm verlangten Senginnen abgeschlagen und habe eine gründliche Rachforschung nach Dokumenten verweigert, die Mattachich in dem Befige der gegnerischen Advotaten vermntet. Ausführlich schildert Mattachich seine Ueberführung in die Strafanstalt Möllersdorf, die unter Beobachtung gang besonderer Borfichtsmaßregeln er= folgt fei. Mattachich führt fodann Klage über Die Behandlung, Die ihm in der Strafanftalt felbst zu teil geworden sei; die Rost der Straflinge fei absolut ungenugend, und die Auffichteorgane seien nicht geeignet, in der Strafanftalt das Kommando zu führen. Die Lofalkontrollen bauerten faum 10 Minuten. Auf die perfonli= che Reinlichkeit der Häftlinge werde viel zu we-nig gesehen. Das Berbot, Sträflinge in Privatwohnungen zu verwenden, werde übertreten. Er felbst, erzählt Mattachich, sei mit besonderer Willfür behandelt worden. An die Deffentlichkeit habe er fich erft gewendet, ale er vom Oberften Militärgerichtshofe der letten Gerichtinftang abgewiesen worden fei. Selbft beim Gottesdienfte fei er chikaniert worden, und dies habe ihn veranlaßt, dem Militärgeiftlichen mitzuteilen, er wurde gum Protestantismus übertreten. Beiter beklagt fich Mattachich darüber, daß er einen grogen Teil feiner Strafhaft in Ginzelhaft habe zubringen muffen. Die Aufforderung, um feine Begnadigung einzutommen, habe er ftets guradgewiesen. Tropbem fei er begnadigt worden, nachdem fein Better Roloman v. Mattachich ohne fein Wiffen eine Bittichrift an das Reichstriegsministerium eingereicht habe. Den Schluß der Dublikation Mattachichs bilbet die Schilberung feines Busammentreffens mit der Pringeffin von Roburg in Lindenhof. Er extlart, daß ihn die Gindrude bei diefer Busammentunft in feiner Ueberzeugung von der geiftigen Gesundheit der Prinzeffin bestärft hatten. Die Prinzeffin hatte ihm erzälht, man habe auf fie eingewirft, fie moge zu ihrem Gatten zurudtehren. In diefem Falle tonne fie ihre Freiheit zuruderlangen. Luife von Roburg habe es aber unter folden Umftanden vorgezogen, in der Seilanftalt Lindenhof gu ver-

## Drahtlose Telegraphie und Radium.

Im Militarcafino in Bien hielt der technische Rat im technischen Militarcomitee Dr. Friedrich Bachter einen Bortrag über drahtlose Telegraphie und Radium.

Auf bem Gebiete ber drahtlofen Telegraphie faßt der Vortragende die Fortschritte in vier Duntien gusammen: 1. Genaue Abftimmung ber Apparate auf elettrifche Bellen bestimmter Art; 2. ein neuer Empfangsapparat an Stelle bes Coharers; 3. drahilose Telegraphie, Uebertragung der Sprache durch die elettrifchen Wellen, und 4. ist es als ein Resultat der günftigen elektrischen Abstimmung anzusehen, daß man mit nicht sehr hohen Maften (30 bis 40 Meter) an Stelle der bisher verwendeten Luftballons und Drachen von einem Fabriteschornftein in Berlin aus bis nach Karlstrona in Schweden, das ift 450 Kilometer, fehr erfolgreiche Correspondenzversuche gemacht bat.

Der Vortragende geht nunmehr auf die Befprechung des Radiums über und bemerkte, daß dasselbe fehr merkwürdige Gigenschaften habe, indem es ahnliche Strahlen aussende wie Die Rontgen-Strahlen. Roch viel intereffanter fei aber die Tatsache, daß Radium continuirlich Kraft ansfendet, ohne daß man bisher miffe, woher es diese Kraft nimmt. Und diese Kraft ist außers ordentlich groß. Denn nur ein Gramm Ra-diumsalz sendet Jahr für Jahr 300,000 Kilo= gramm-Meter Arbeit and. Es icheint gang unglaablich, daß eine so große Arbeit ohne entsprechende Gegenleiftung entstehen konnte. Das ware das neue Perpetuum mobile, und fogar noch mehr als dies. Gine Ruganwendung biefer Radiumtraft murde einen gewaltigen Umschwung auf dem gesamten Gebiete der Induftrie herbeiführen, vorausgesett, daß man das Radium in größeren Onantitäten und bei entsprechendem Preise fich verschaffen konnte. Denn ein Gramm Radiumfalz würde über eine Stunde eine Pferdefraft exfezen.

Der Redner bespricht nun die Gigenschaften des Radiums, respective die Strahlengattungen, die es aussendet. Radium erzengt Röutgen-Bilder, macht viele Stoffe leuchtend, ohne felbit gu leuchten. Auch die Augenlinfe im menschlichen Auge wird leuchtend, wenn man Radium in die Rabe des Ropfes halt. Es ift aber ein Marchen. daß man Blinde auf diefe Beife lefen lernen und ihnen Buchftaben zeigen fann. Die Radiumstrahlen bringen recht bößartige Wunden auf der Saut hervor, sollen Bacterien zerftören, Enpus-franke heilen und wirken auf kleine Tiere, zum Beispiel Mänse, tötlich, indem sie auf das Rückenmark lähmend wirken. Die Radiumfalze find stets wärmer als ihre Umgebung und laden sich von selbst fehr kräftig elektrisch, so daß fie das Glas, in dem fie eingeschloffen find, durchbrechen tonnen. Endlich wird durch die Radinmftrablen die Luft leitend gemacht. Der Vortragende zeigte im Anschlusse an seinen Bortrag eine Reihe intereffanter Experimente mit Radiumfalzen.

Aus aller Welt.

Gine Regertragobie. - Die Zechschuld mit einem Revol. verschuß bezahlt. - Rinder als Waarenhausdiebe.

Eine humoristische Straßenszene, die aber für die Beteiligten nuangenehme Folgen hatte, ereignete fich dieser Tage in Paris. Gin Paffant bemerkte an der Ede der Rue de Richelien und des Bonlevard, daß fein Mantel von oben bis unten zerschnitten worden war. Der alfo Geschädigte drehte fich schnell um und gewahrte hinter fich einen Neger, der nach der übereinftimmenden Ausfage der anderen Paffanten das Attentat verübt hatte. Der Herr ergriff den Schwarzen und verfette ihm trot heftiger Proteste eine gehörige Tracht Prügel. Der Mighandelte aber bernhigte sich nicht, sondern beklagte sich beim nachiten Schutymann, der den Schlagfertigen gu !

einem furgen Gange nach der nächften Polizeis wache aufforderte. Als der Rommiffar bier eben dabei mar, das Protofoll über den Borfall anfzunehmen, erichien ein zweiter Schutymann mit einem zweiten Reger auf der Bache mit dem Bemerken, daß er den Arreftanten dabei ertappie, wie er einem herrn den Ueberzieher zerschnitten habe. Kaum hatte der Mann mit dem eninier= ien Mantel diesen Reger erblickt, als er ausrief: "Rur dieser kann der Tater sein, der Mensch ift nicht Reger, sondern so weiß wie ich. Er hat ficher Rache an mir nehmen wollen, weil ich ihn Diefer Tage aus meinem Saufe hinaussette." Damit mare ja unn der Satbestand flargeftellt und die Angelegenheit erledigt gewefen, wenn der echte und gu Unrecht verprügelte Reger nicht erflart hatte, daß er Rlage wegen Difhandlung und Neberfall echeben werde und fich auf keinen Bergleich einlaffen wollte. Go hat der mit feis nem Uebergieher verunglückte Spagierganger auferdem noch eine Bernrteilung wegen unbefugter Selbsthilfe zu ermarten.

Ginen Act gang unerhörter Brutalität verübte in der vorvergangenen Racht der Silberwarenfabrikant Karl Grimm, ein dem Trunke ergebener und wegen Robheit von Dielen gemiedener 36= jähriger Mann, in dem Café Mozart, in Wien. Der dort feit Jahren bedienstete Zahlmarqueur Franz Brantner, ein fehr braver, verläßlicher Mann, hatte feit einiger Zeit von Grimm einen Betrag bon etwa 3 Kronen, den er für eine Beche schuldig geblieben war, zu fordern. Geftern Rachis gegen 2 Uhr kam Grimm in angeheitertem Bustande ins Café und trank dort zwei "Schwarze". Als er diese bezahlen wollte und dem Marqueur einen Gulden himmarf, fragte Brantner befcheiden, ob er, da nun die Schuld 3 Krouen 30 Heller ausmache, den nach Abrechnung der neuen Beche übrigbleibenden Betrag auf den Gulden heransgeben solle oder das auf die Gesamtschuld noch fehlende Geld fich erbitten dürfe. Darüber erbost, schrie Grimm: "Ja, Du sollft Dei Geld friag'n!" Dabei zog er aus der rudwärtigen Hosentasche einen kleinen Revolver und ehe der Marqueur sich's versah, hatte ihm der Trunkenbold eine Rugel ins Geficht geschoffen. Grimm murde von einigen handfeften Gaften entwaffnet und einem Wachmann übergeben, der ihn aufs Commiffariat brachte. Rach einem furgen Berhör murde er dem Polizeigefangenhaufe und von dort dem Inquifitenspital eingeliefert, wo nun fein Geifteszustand untersucht werden foll. verlette Marqueur murde von Aerzten der Freiwilligen Rettungsgesellschaft verbunden und ins Allgemeine Kronsenhaus gebracht, wo er noch gestern zur Feststellung des Siges der eingedrungenen Rugel mittelft Rönigen Strahlen durchleuchtet worden ift. Die Aerzte hoffen, ihn bald wieder herftellen zu konnen. Grimm ift verheiratet und Bater zweier Rinder. Das Gefchäft führt feit gangerem feine Frau, mahrend er ftets herumzechte und Schulden machie.

Die mobernen Barenhäufer haben auf Langfinger tets eine Angiehungsfraft ausgenbt. Ungeachtet ber Wachamfeit von Gegeinipoligiften und Auffichtspersonal verschwinden von den in verschwenderischer Fülle ausgebreiteten Berkaufsgegenftanben aller Urt täglich gablreiche Stude auf ratfelhafte Beife. Gine mertwürdige Entdedung hat man babei in newnort gemacht. Es hat fich herausgeftellt, dag Rinder von vier bis gebu Jahren Die Dehr. gahl ber Diebftable ausführten. Da bie unermublichum. herwandernden Deteftives ihr Angenmerk ausschlieglich auf Erwachfene und allenfalls noch auf halbwuchfige Madden richteten, entging es ihnen, bag bie zwischen ben Großen und an die Ladentifche braugenden Rleinen beim Entwenden von Seibenftoffen, Spigen, Bandern, Bijonterien und andern fconen Dingen eine emfige Tatigfeit feit entfalteten. Als man ben jugendlichen Labendieben

auf die Spur fam, madte man die erftaunlichffen Ent bedungen. Gine fechejährige Rleine, Die dadurch auffiel, daß fie fich ftundenlang in einem Magazin umberdrudte, wurde endlich dabei ertappt, wie fie einen wertvollen Gürtel vom Ladentifc jog, ihn gefcidt zusammenrollte und in einer derben Papierdute verfchwinden ließ. Ihrem Geständnis Bufolge war sie von ber eigenen Mutter bagu abgerichtet worden, ohne flingenden Enigelt allerlei hilb. fche und gum Berfegen refp. Bertaufen geeignete Dinge aus den Warenhäufern gu holen. Gehr häufig erfcheinen bie gefchidt operierenden fleinen Diebe und Diebinnen in Begleitung erwachsener Personen. In det Regel find es Frauen, beren Mantel in bem langen, weiten Cape ber professionellen Ladendiebin besteht. Während folde "Rundin" irgend einen unbedeutenden Ginkauf beforgt, indem sie unnötig lange und aufmerkfam unter ben ihr vorgelegten Saden mahlt, ichiebt fie augenicheinlich gang unabsichtlich einen Gegenfrand, ben fie gu befigen, aber nicht zu bezahlen munfcht, bis an den außerften Rand des Tifches, von wo ihn bas neben ihr ftebende Rind herunterzieht und in eine unter dem Cape der Frau befindliche Tafche praktiziert. So wurde eine junge Fran verhaftet, bie ihr faum fünfjähriges Töchterchen dazu angelernt hatte, ausammengelegte Seidenrefte gu Blufen und abnlich leichte Waren auf bie vorhin beschriebene Beise gu ftehlen. Mutter und Tochter fonnten noch feine halbe Stunde in bem Bafar gewefen fein, und doch fand man bei ihnen bereits fieben Seidenrefte und mehrere Paar Sandiduhe. Eine andere Franensperson ließ ihr eben zwei Sahre alt gewordenes Baby für fich die Diebstähle ausführen. Gie trug bas Kindehen auf bem Arm, und ba fie nur flein war, reichte die winzige Diebin mit den Aermagen gerade auf ben Ladentisch, von dem fie auf ein ihr von ber Mutter ins Dhr gefluftertes Wort jeden gewünschten Gegenstand mit frappierenber Gewandtheit forinahm.

## Was hört man Renes?

manufakturindustriellen Schule. Sountag, 5 Uhr nachmittage, fand die Jahresversammlung der Mitglieder des Vereins gur Unterftützung mittelloser Schüler der mannfacturindustriellen Schule statt. Zu derselben waren 20 Mitglieder erschienen. Die Sitzung eröffnete der Vereinspräfes, Direktor der Schule, S. Simolobom; jum Borfigenden murde S. 3. Arlitjewitsch gewählt. Aus dem vom Bereiusfetretar vorgetragenen Jahresberichte pro 1903. bem erften Operationsjahre, geht hervor, daß die Bewilligung zur Gründung des Bereins am 24. Inli a. St. 1902 exfolgte. Die erfte Generalversammlung fand am 30. Januar 1903 a. St. fratt. Der Eingang bestand ans Beiträgen der Mitglieder und Spenden. Sinmalig murden von verschiedenen Gönnern 620 Anbel eingezahlt; die Beitrage ber Mitglieder betrugen 1268 Rubel. Eine Spende von 50 Anbeln ging von gewesenen Böglingen der Schule ein. Die einmalige Spende von 620 Rubeln murde durch Beschluß der Berfammlung gum Reservekapital gefchlagen. Der Reft von 1318 Rubaln murde gur Beffreitung der Bedürfniffe der mittellofen Schüler und auf Kanzleimaterialien verausgabt. Unter anderen murben 1) zur Begleichung der Schulgelder im ersten halbjahre an 12 Schüler je 30, an 5 je 20 und an 12 je 15 Rubel und im zweiten Halbjahre an 9 Schüler je 30, an 1—20, an 1—15, an 1—13 und an 1—10 Rubel verteilt; 2) einem Schüler wurden gur Buhlung für Duartier und Roft 40 Anbel angewiesen; 3) auf Lehrbehelfe für 35 Schüler wurden 144 Rbl. 96 Rop. ausgegeben; 4) 30 Schüler erhielten fachliche Unterftügungen im Werte von 123 Rbl. 25 Rop. und 5) bie Rangleiunsgaben des Bercins nahmen 25 Rbl. 50 Rep. in Aufpruch. Während des Operationejahres hielt die Vereinsverwaltung fünf Sihnngen. Die Generalver-

## "Viagbarstinder"

Roman von B. v. d. Laucken.

(Nachdrud verboten). Seinen Schritt hatte fie unter hunderten beraus gekannt. Tropdem follte, mußte fie Gewiß-heit haben, dieses Warten marterte fie bis anf's Aengerfte.

Rasch entschlossen ging sie noch ein paar Schritte weiter, öffnete die Tür und stand dem Diener gegenüber, der auf filbernem Teller ihr die eben eingegangene Post reichte. Medanisch

griff sie danach. "Ift der Herr Rittmeister vielleicht schon zu Hause?"

"Nein, gnädige Frau, noch nicht." Es ift gut."

Der Mann entfernte fich und Dorothee zog die Tür hinter sich in's Schloß.

Sie hätte aufschreien mögen, so wehe tat ihr die Enttäuschung. Ihr Körper zitterte — sie warf Briefe und Zeitungen auf den Schreibtisch und sank schluchzend in ihrem Serzensjammer in einen Sessel.

"Dorothee, bift du allein?"

Sie hatte ihn nicht tommen horen; fie hatte geweint, bis fie teine Tranen mehr hatte, und nun war sie matt, hilflos, überreizt und erschöpft. Aber der leiseste Klang der geliebten Stimme weckte sie zum Leben, sie fuhr jählings empor und sah ihn an.

"Edmund 1" Sie flufterte es taum hörbar, und die duntlen Angen leuchteten in dem vom Weinen ent-ftellten, ichmerzverzogenen Gefichtden. Er hatte ihre große, tiefe Liebe nie begriffen, er hatte fich auch nie Mube gegeben, das Wesen der kleinen ftillen Fran tennen zu lernen; fie paste eben me-

der zu ihm noch in die Welt, in die er fie geftellt, und empfand taum mehr als eine gemiffe Dankbarkeit, die er ihr durch eine ritterliche Chrerbietung bezengte, und damit, fo meinte er, hatte

er genug gefan. Aber der Sammer und das Herzeleid, das heute in ihrer Erscheinung, in ihrem Mienenspiel sich offenbarte, tonnte selbst ihm nicht entgehen.

"Dorotheee, was fehlt dir?"

Er beugte sich zu ihr hinunter, und fie, deren noch fast mädchenhafte Schen ihn oft amustrt hatte, schlang, von einem plöplich leidenschaftlichen Empfinden getrieben, die Arme um seinen Racken und barg ihr Antlitz an seine Schulter. "Edmund!"

Er fühlte das Schlagen ihres Herzens, fühlte, wie ihre zarie Geftalt bebte; er mußte, daß ihm diefes junge Geschöpf alles gegeben hatte, weil fie ibn liebte, und er hatte das alles genommen, um reich und unabhängig zu fein, und ihr nichts dafür gegeben, als einen Ramen und bin- und und wieder ein Liebesalmofen. Er hatte immer fehr leicht barüber gedacht, und er hatte das ganz vereinbar gefunden mit jeinen Anschauungen. vereinbar gefunden mit seinen Anschauungen.
Hente regte sich zum ersten Mal etwas wie Besichämung in ihm, seine besseren Empsindungen waren ja noch nicht ganz tot, das, was Bürmling ihm gesagt, hatte ihn jählings aufgerüttelt, und während er sein Weib jeht in seinen Armen hielt und ihr Haupt an seiner Schulter lehnte, fühlte er sich fast bewegt; kein Wort sand mehr den Weg über seine Lippen. Auch Dorothee schwieg in großer, vollbeglückter Liebesseligkeit, solche Unsarblisse mie diese waren selten in ihrer Che: sie genblide wie diefe waren felten in ihrer Che; fie

Sie hob das Röpfchen und fah ihn au, lächelud und beglückt.

"Du bleibft bei mir ?"

"Nein, Dorothec, das kann ich nicht, ich muß verreifen. Auf zwei oder drei Tage nur," fette er raich hinzu, als er ihre erichrockenen Augen bemertte.

Gine furchtbare Ungft pacte fie, fie hatte gehört, gelesen von folden geheimnisvollen, plotslichen Reifen, die mit einem Duell in Bufammenhang ftanden.

Edmund, um Gotteswillen, was ist es, was willft du?"

Thre Kingerchen fakten frine Sand und ihr Atem flog.

"Bernhige dich doch, Dorothee, es ist nichts Schreckliches, Lebensgefährliches," sagte er, sich zu einem Scherz zwingend. "Es ist eine kleine Er-holungsreise, ich möchte mal ein paar Tage ausspannen. Bär geht nach Wiesbaden; ich will ihr begleiten. Offiziell wegen Familienangelegenheisten, Ginziehung von Geldern."

Sie zweiselte nicht an dem, mas er ihr sagte, aber sie hatte eine instinktive Abneigung gegen

Mit Bar? Edmund, warum fuchst bu feine Gesellschaft; ich mag ihn nicht."

"Deine Abneigung ift grundlos, Kind, er ift ein Sprenmann." "Er fpielt, hat Hestamp mir gesagt."

"Bah — das tun wir Alle mehr oder weniger. Du mußt nicht so philisterhaft sein, Dorogenvice wie viele waren seinen in ihrer soge; sie jet stage genig, um dich endlich zanber zerstören, kürzen und ihr junges Herz davon frei zu machen. Ich kaun mich nicht anst sehnte sich nach Liebe, seiner Liebe. jum Grasen die Verhältnisse gezwungen. Na, lassen wir das.

Thun, Dorothee," fagte er endlich mit geprester | Leb wohl, Kleine. Ach, doch feine Tranen, ich bitte dich."

Er war etwas nervos und ungebuldig, und fie verfuchte, sich zu beherrschen. Mit einem flüchtigen Ruffe trennten fie fich.

Der Bug ftand zur Abfahrt bereit in der Bahnhofshalle. Die Zeitungsverkäufer riefen ihre Blätter ans, die letten Gepäckfücke murden verladen und die Türen der Koupees zugeschlagen.

Un dem Fenfter eines Bagenabteile 1. Rlaffe ftand henri Bar; er trug einen eleganten Reifepelg und einen weichen, dunklen Gilghut. Er mufterte die auf bem Perron anwesenden Menichen, und hin und wieder fameiften feine Blide nugedulbig zu dem Gingang.

Als der Erwartete immer noch nicht erschien,

trat er mit einem leisen Fluch den Boden. "Er ist wie fast Alle sind," saste er halblaut und verächtlich vor sich hin, "genußsüchtig, leicht-fertig und unzuverlössig. Ah, da ist er ja, wahr-

haftig."
Marwell trat auf den Perron; ein Gepäcder Rittmeister war in Bivil. Als Bar feiner ansichtig murde, mintte er ihm mit der hand, der Andere ichien es nicht zu bemerken, trat aber doch an den betreffenden Wagenabteil heran. "Snien Abend, Herr von Marmell."

"Gnten Aebnd, — es ist mir etwas fpat geworden."

Die Tür wurde zugeschlagen und der Zug sehte sich langsam in Bewegung. Nach ein paar Minuten branfte er in die fterneuflare Winternacht hinaus; — die Lichter in den Saufern der Bororte tangten vorüber, dann waren auch diese verschwunden - und tiefe Dunkelheit umlagerte den Zug. (Fortfetjung folgt).

sammlung bestätigte den Bericht. Zur Verlesung gelangten die für die Verwaltung ausgearbeiteten Instruktionen und wurden gutgeheißen. Die ausscheidenden Mitglieder Bieliczko und Rengebauer wurden wiedergewählt und die Sizung um 7 Uhr abends geschlossen.

Bom Männergesangsverein. Der Männergesangsverein hat für sein bevorstehendes Konzert nachstehendes hochinteressante Programm zuammengestellt. Die Alpenrosen, episches Gedicht für Männerchor und großes Orchester von Carl Popperl, eine hochdramatische Composition, die für uns von ganz besonderem Interesse deshalb ift, weil wir damit jum ersten Mal ein großes Wert unferes Dirigenten gu hören bekommen. Cs folgt dann eine Märchendichtung. Das blinde Elflein von M. Meyer-Olberdleben, eine liebliche Composition mit einschmeichelnden Melodien für Sopran- und Altfolo, dreiftimmigem Fraueucher und Orchester. Daran schließen fich als Schluß der ersten Teils das Finale aus der unvollendeten Oper "Loreley, für Sopranfolo und gemischten Chor von Felix Mendelsohn-Bartholdy, das uns die ewig schönen Melodien dieses mit Recht fo beliebten Componisten bringt. Der zweite Teil besteht aus dem großen Berk Frithjof, Scenen aus der Frithjof-Sage, für Männerchor, Sopran-und Baritonsolo, Solo-Duartet und Orchester von Max Brud. Es ift dies eines der allerbe= dentendsten Werke, welche die Musikliteratur auf dem Gebiete der Compositionen für Männerchor und Orchester überhanpt aufzuweisen hat. In wundervollen Mtelodien werden die Scenen I. Frithjof's Heimfahrt, II. Ingeborgs Brautsahrt zu König Ring, III. Frithjof's Nache, Tempelbrand, Tluch, IV. Trithjof's Abschied von Nordland, V. Ingehorgs Klage, VI. Frithiof auf der See, behandelt. Es ift ein Werk, deffen Studium uns viel Mühe bereitet hat, von dem wir uns aber auch eine großartige Wirkung auf unfere Buhörer mit Sicherheit versprechen durfen.

Erhöhung der Ziegelpreise. Die Ziegeleien bei Warschan haben plöhlich den Preis für Ziegeln von 11—13 Abl. auf 14—16 Abl. pro Tausend erhöht. Wodurch diese Preisershöhung hervorgerusen wurde, — ist schwer zu sasgen, umsomehr da doch die diessährige Bausaison in Anbetracht der Einstellung der Arbeiten auf mehreren Kronsbauten keine lebhaste zu werden verspricht.

Poekenschutzienpfung. In Anbeiracht des starken Auftretens der Pockenkrankseit nuter den Kindern nicht nur in unserer Stadt, sondern auch auf dem Lande in der Umgegend, ist bestördlicherseits die Anordnung getrossen worden, im Lodzer Kreise bei sämtlichen ungeimpsten Kindern die Pockenschutzinpfung vorzunehmen nud sind hierzu zwei Verzte und zwei Feldscher beauftragt worden.

Wom Telephon. Nach einer hierseichst vorgestern eingelausenen Meldung hat das Postsund Telegraphen-Departement den Preis des Abonnements bei dem hiesigen Telephonamt auf 100 Mbl. jährlich festgesetzt und ist dieser Preis vom 14. Januar d. I. bereits giltig. Da die hiesige Telephonverwaltung von ihren Abonnenten bereits einen jührlichen Abonnementspreis von 150 Mbl. erhoben hat, wird den betreffenden Abonnemien die Mehrzahlung zurückerstattet werden. Diese bedeutende Preisermäßigung des Abonnementsbetrages wird sicherlich eine bedeutende Zunahme der Telephonabonnenten zur Folge baben.

Setreide. Die Haltung der Binnenmättte ist weniger stet; in den Bedarfszentren ist es still, Raggen ist im Sinken begriffen; im Zenstralrayon ist Weizen und Hafer abgeschmächt; die baltischen Häfen sind wenig belebt, aber stet; die Schwarzmeerhäsen stan, — die Preise sinken. Die Haltung der ansländischen Märkte ist schwanzken; an den deutschen Märkten behauptet sich Weizen und Roggen; in Haser ist es ruhig, es sind Deckungsverträge zum Abschluß gelangt. In den Bereinigten Staaten ist Weizen im Lieferungsverkehr im Sinken begriffen, Mais ist abgeschwächt.

Die Manufakturgesellschaft "Emil Bindel" in Moskan teilt ihren Känfern zirkn-lariter mit, daß infolge der starken Tenerung von Rohmaterial, sie mit dem 1. April die Preise sür die von der Gesellschaft fabrizierten Barren erhöht, darunter sür Zih von ½, um ½. Kop. pro Arschin. Die von der Kirma bekanntgemachte Preissteigerung wird augenscheinlich auch von den übrigen Moskaner Kirmen vorgenommen werden, welche gleiche Waren sahrizieren, da eine solche Preissteigerung gewöhnlich nach vorherigem Sinverständnis erfolgt. Es muß dabei vermerkt werden, daß die Steigerung um ½ Kop. für Ish als einzelner Vall in den letzten zehn Tahzen dasteht, die höchste einmalige Steigerung atte niemals ¼ Kop. überschritten.

Bom Tierschutverein. Am Donnerstag, den 24. März, um 8 Uhr Abends, sindet in dem, Andrzejastraße Nr. 5 besindlichen Lotale eine Sitzung der Berwaltung der hiesigen Abteilung des Kussischen Tierschutzereins statt, auf welcher folgende Angelegenheiten erledigt werden sollen:
1) Feststellung des Preises für die an die Mitzglieder zu verabsolgenden Setons; 2) Vestsehung des Termins der diessährigen Generalversammelung, behus Bestätigung von Vereinsabteilung im Sahre 1903 und Wahl van Mitgliedern für die Berwaltung und die Revissonskommission; 3) Beratung über die Ansbreitung der Monarisschrift "Der Tiersreund" unter den Mitgliedern der

Bereinsabteilung durch eine energische Agitation | kehns Abounements dieser Zeitschrift; denn von 340 Mitgliedern die Zeitschrift die jeht 40.

Von der ersten Lodzer Spar- und Borschußkasse. Die Mitglieder der ersten Lodzer Spar- und Borichußkasse Przejazd Nr. 14 werden zu der auf den 25. März I. I. Ihr nachmittags im Lotzl des Sängervereins Entnia anberanmten Gen. dversammlung eingeladen.

Von der zweiten Ledzer Spar- und Vorschufftasse. Am 24. März 8 Uhr abends sindet im Börsensofal Dzielna 1 die Jahresgeneralversammlung der Mitglieder der zweiten Lodzer Spar- und Vorschufftasse statt. An die Tagesordnung gelangen: 1) Erössung der Bersammlung, Wahl der Vorsigsenden, Berusung des Sekretärd und der Beisiger; 2) Bericht der Verwaltung pro 1903; 3) Lericht der New sionsksommission; 4) Verteilung des Meingewinns; 5) Vestätigung des Administrationsbudgets pro 1904; 6) Antrag über die Lusdehnung der Tätigkeit der Kasse auf die Vorstädte von Lodz; 7) Taahl zweier Verwaltungsmitglieder und der vasanten Konseilsmitglieder; 8) Wahl dreier Mitglieder der Newistonskommission und zweier Verstreter; 9) Anträge der Mitglieder.

n. Aschigorin. Sonnabend ift in unserer Stadt ein felteuer Gaft abgestiegen. Wir meinen den berühmten russischen Schachspieler Michael Imanowitsch Tschigorin, welcher einer Ein= ladung des hiefigen Schachflubs entgegenkommend. zur Beteiligung an einem Wettspiel mit den Mitgliedern unferes Schachtlubes eingetroffen ift. Dichigorin beteiligte sich an allen internationalen Schachtonenieren und gewann in Budapest den ersten, in haftings den zweiten und überdies andere Preise. Bon uns reist Did, nach Cambridge-Springs in Nordamerita, wohin er vom Draftdeuten Roosevelt zu einem internationalen Schachtournier eingeladen wird. An diesem Preisbewerb beteiligen sich 8 Primafräfte Amerikas und 8 Europäer. Das Spiel Ischigorins zeichnet fich durch Scharffinn und Eleganz aus. Er ist ein Anhänger der alten Massischen Schnie. Auf der Durchreise wird er sich in unserer Stadt 8 Tage aufhalten. Seine erfte Partie in Lodz spiette er Sonnabends mit dem Lodzer Schachpremier Salve. Die Partic nahm 61/2 Stunde ohne Un-terbrechung in Anspruch und Aschigorin versor. Ein großes Interesse bot er Sonntag abends, wo er mit 27 Partnern gleichzeitig — Simultanoder Masseuspiel — spielte. In zwei Alubsaten maren Schachtische aufgestellt, an denen bie Spieler fagen. Tichigorin, tlein gewachsen, brünett, hat schon silberdurchflochtenes Haar: er machte amijden den Tifdjen die Munde, lebnte fich on dieselben sachte an und schlug die Gegner burch Meisterzüge. Während des Spieles wird er von demfelben vollkommen absorbiert; es fcheint, ole ob er außer den Schachbrettern nichts fabe. Als man ihm nach zweistundigem Spiel den Wor-Schlag machte, Athem zu holen, ichjug er aus und versicherte, er fei durchaus nicht erfcopft. Seine Combinationsfähigteit erregt Stanuen; in Lod; spielte er gleichzeitig mit 27, in einem por Rurzem stattgehabten Tournier aber mit 80 Partnern gleichzeitig. — Sedenfalls — eine Leiftung, aber auch eine Arbeit. —

**Ausflug.** Wie man uns mitteilt, steht im Sommer ein Ausslug einer Schilergruppe der Manusaktur=Industrie-Schule nach der Krim mit dem Lehrer Herrn Lewtschenko an der Spihe in Aussicht. —

Diebstahl. Aus der Fahrik des Herrn Chaskel Lipstein Widzemstaftraße wurde in der vergangenen Nacht Seidenaufzug im Werte von 800 Kubeln gestohlen.

Bom Konsumverein "Fiarno". Borgeftern Abend fand eine Sigung der Berwaltungsmitglieder und des Nats des hiefigen Konsumvereins "Fiarno" behufs Einteilung der Nemter statt und zwar wurden zum Präses der Berwaltung Herr Bronis law Chondzinsti, zum Kasserer Herr Wenzel Worsztyntiewicz und zum Sekretär Herr Mitolasinsti, wich und zum Sekretär Herr Mitolasinstins gewählt. Es wurde sessellt, daß nach der Generalversamstung viele Mitglieder die Kückstünde des ihnen erteilten Kredits eingezahlt haben, so daß schon eine namhaste Sunme zusammengekommen ist.

Unmittelbare Kommunikation mit dem Auslande. Wie wohl bekannt sein wird, ist die Lösung der Frage inbetrest der Verbindung der Warschau-Kalischer Eisenbahplinie mit den preussischen Sisenbahuen bis nach Abschluß eines neuen Handelstraktats mit Dentschlung dieser Streitsrage der Güterverkehr und die Umladung der Waren die Hantelung eine temporäre Passasiertommunikation zu eröffnen, wie eine solche in Sosnowice und Alexandrowo eristiert, d. h. die Personenzüge werden auf einem schmalspurigen Geleise bis nach Kalisch sahren und dort die Passasiere, die nach dem Anslande wollen, übernehmen. Dieses Projekt wird dem Ministerium der Wegekommunikationen zur Bestätigung vorgelegt werden, wobei gleichzeitigt darum ersucht wird, die Realisserung dieses Projektes vom Juli I. I. an zu gestatten.

Sohes Honorar. Wie Warschaner Zeitungen berichten, zahlie die Verwaltung der Weichselbahnen unlängst 72,000 Anbel Entschädigunsgelder an verschiedene Personen, die Unfälle colitten hatten. Die Ausgahlung dieser bedeutenden Enschädigungssumme erfolge auf Erund gerichtlicher Urieile nach langten Prozessen. Den größ-

ten Teil der Angelegenheiten leitete einer der Winkeladwokaten, der für seine Mühe ein Honocar von 26,000 Mubel bekam.

Riechendiebstahl. In der Racht vom 6 gum 7 Marg erbrachen unbemerkt auf bem Glockenturm der an der Widgewetaftrage gelegenen Alexander Neweti Rirche verborgen gemejene Strolche, nachdem fie mitteift Leine in Die Chorgallerie und von Diefer in die Kirchennave hernutergeglitten waren, eine Rifte, in welcher für verfaufte Geld aufgehoben lag und stahlen 225 Rinbel mit Sinterlaffung von 20 Rubein Rupfergeld. Gie ftellten fich hinterher eine Leiter zur Chorgallerie zu und erklommen von Reuen den Glodenthurm, wo fie eine Leine an ein fest stehendes Arenz anbanden und sich in die Kirchennuganmung herablieffen, um unbemerft das Weite zu Inchen.

3. Aufelmi. Der berühmte italienische Tenorift 3. Auselmi, welcher sich in der vergausgenen Saison in Warschau und St. Petersburg eines kolossalen Erfalges erfreute, wird bei und in der ersten hälfte des Monates April konzertieren

neren.

Dieell. Im Januar 1900 fand, wie wir seinerzeit ausrührtich berichteten, zwischen den Doktoven M. Smiechowski und I. Jamorski ein Pistolenduell statt. Herr Dr. Jamorski wurde von der Angel seines Gezuers am Anie leicht verwundet. Das Warschaner Bezirkögericht verurteilte Herrn Dr. Smiechowski zu vierwöchente

licher Gestungshaft.

Flüchtiger Banmeister. Große Aufregung hat in Warschan die Flucht eines der dortigen größeren Banmeister hervorgerusen. Der Tüchtige nahm Einlagen nud Kantionen, die ihm von verschiedenen Personen anvertraut worden waren, in Höße von 300,000 Rubel mit sich. Die Flucht des Banmeisters nach dem Auslande erregte aufangs nicht den geringsten Verdacht; als aber nach 4 Tagen die Kantise desselben verschwunden war, stellte es sich herans, daß der Klüchtige noch vor seiner Abreise im Stillen alle seine Geschäfte lignidiert und sein ganzes Bermögen reil siert hatte.

**Bom Helenonhof.** Am Sonnabend fand bas bereits feit längerer Zeit angefündigte Benefig für den Direttor Berra G. Benndorf ftait. In dem icon mit Bummen deforirten Sanie hatte fich ein recht gablreiches Publifum eingefunden. Sturmifder Applaus belohnte ben Benefigianten als ihm von den Artiffen ein prachtvoller Britlanteuring als Beichen ben Berehrmig überreicht murde. Die Programm mar aber auch febr gut zusammengescht. Im erften Teile fielen uns Die kamifchen Akrobaten Dom n. Bira und die in reicher Toilette vortragende Sonbrette Gerth Gottfcaun. Bon den Weiteren find noch Lina u. Rathe Wald, Die übrigens auch an Countagrachmittagen mitmirten, Elvira, Berwandlungstängerin, die mit großer Clegang und Grazie den Juffpipentang vorbringt. And die Mürgthaler mit ihren Wolfeliedern find fehr gut. Bon Gaften, Die an biefem Chrenabend mitwirften, trafen wir unferen alten Befannten Ludwitowsti, der wie gewöhnlich auch hier reichen Applaus erniete und die Bertragesonbrette Ella Captire, die mit ihren "Unto". Coupleis einen großen Erfolg zu verzeichnen hatte, bei Beendigung des Complets murde ihr ein prachtvolles Bouquet überreicht. Man tann unr konftatieren, daß das Programm sehr dezent gehalten ist und ein Besuch mit Familie eine augenehme Abwerds. lung bietet.

Wom Jirfus Durow. Am Sountag Abend land mu die für Sonnabend augefündigte Pa rade-Eröffnungsvorstellnug fratt. Mit berechtigter Unruhe erwartete man das Parade-Auftreten der Artiften oder vielmehr des Diretiors, der als befannter Gaft mit unbeschreiblichem Applaus empfangen murde. Das Boltige wurde von Sel. Bonnean fehr gui ausgeführt, ebenso das hin-dernisreiten von Fel. Inlie. Herrn Romeo, der gymnaftische Uebungen am Reck vornahm, murde jedesmal mit wohlverdientem Applans belobut. Bon den berühmten Klomus Gebrüder Willand murde ein unschuldiger aber intereffenter Stierfampf ansgeführt, der viel gum Gelingen ber Bocftellung beiteng. In dem Bermalter Herrn M. Paschtichento lernten wir einen großartigen Jongleur und Equilibriften tennen. Much hatten wir Gelegenheit die Dreffar der feschen Direktorin Frau A. 3. Durom, die uns 3 von ihr dreffirte Pferde vorführte, gu bemundern. Gines Sehlers hat fich aber immerhin der Direktor Berr W. Duscom schuldig gemacht, indem er nicht auftrat und wo doch alles darauf gespannt war, ihn bei der Arbeit zu feben. Gerner wirfte der Umffand fehr ftorend, dag viele Befucher vor Sching der Borstellung ihre Plage verließen und in den Ang. gangen frauden. Es mare jedenfalls febr gu wünschen, daß die Vorstellung nicht bis nach Mitternacht ausgedehnt würde, um folchen lebelftanden auszuhelsen. Bielleicht war auch die Kälte, die im Gebände herrschie, Schuld daran. Das Saus mar gut besucht.

Bezirksgericht. Am Sonnabend gelangte vor der gegenwärtig hierselhft tagenden Delegation des Petrikaner Bezirkszerichts folgender interessante Prozes zur Verhandlung. Im Jahre 1900 hatte ein gewisser Flachs das an der Bamadzkastraße Kr. 7 besindliche Hotel Europa känstlich erstanden und wollte dasselbe seihst übernehmen und verwalten. Das Hotel war die dahin von ihrer stüheren Besitserin, der Witwe Trischmann an eine gewisse Fran Esther No-

pelmann verpachtet. Diese hatte nun, nachdem ihr vom neuen Besiger des hotels die Beiterpacht brefelben gefündigt worden mar, ein an der Wasendniastraße Nr. 62 Leffubliches Lotal gur (Gröffnung eines Sotels gepachtet. Um daß die Ropelmann bem Blachs teine Konfurreng machen foll, fucte unn diefer mit beffen 24 Jahre alten Sohn Mordta Tlache die Mopelmann . dadurch zu ichadigen rein unmöglich zu machen, daß man fie bei der Polizei als Diebin denungirie und zwar foll die Kopelmann aus dem Gelbichnbe eine? Schreibtifches bem neuen 3.haber des Soiels 50 Rubel entwendet haben. Diefer Diebstahl marde von dem genannten Sohn des Hotelbestigers und Diesem bei der Polizei gur Bingeige gebracht und das biesbezügliche Protofoll von Mordta Flachs unterschrieben. Die dieses Diebstahls beschuldigte Ropelmann murde anf diefe Anzeige hin zur Berantwortung gezogen, vom Friedenkrichter megen Mangels an Be-weisen aber freigesprochen. Mordin Flache erhob nun Protest gegen biefes Urteil und die Ropelmann vertlagte dem Genaunten gleichzeis tig wegen fälfchlicher Denungiation mit Borbedacht. Sonit gelangten beibe Prozeffe am Sonnabend bierfelbst vor dem Richter der Petrifauer Bezirkögerleitsdelegation zur Berhandlung. Mordka Blachs hatte vier Jengen gesteilt, welche vom Sofe and durchie Fenfrer gofeben haben wollten, wie Die Ropelmann allein im Comptoirzimmer war und ans dem Schreibpulte Geld genommen habe. Gin Benge nach dem anderen murbe befragt, ob fich noch jemand auf bem Dofe befand und ob er genteinsam mit einer anderen Perfon bemerft hatte, dag die Ropelmann aus dem Copribpulte Gold genommen habe. Beder ber vier Bengen fagte aus, daß er allein auf dem Goje ftand und den geschilderten Bergang bes Dirbffahls durch's Feuffer bemerkt hatte. Diese Ansfagen brachten Die Richter gur Ueberzeugung, daß die vier Bengen gebungen maren und faliche Anefigen mach. icu. Daber murde Mordta Blachs wegen falfchlicher Dennuziation zum Berluft füm elicher Rechte, Ginreihung in Die Arreftantenrotten auf Die Dauer von ein Jahr und nachheriger Unterstellung unter Polizeiaufficht auf die Daner von nier Sahren vernrieilt. Der Bezurtrille wurde fofort nach bem Gefäugnis abgeführt. Die falfchen Beugen werden zur gerichtlichen Berantwortung gezogen: Won der III. Künderbewahraustalt.

Dienitag, 15. Marg fand bir Jahresgemeralverfammlung der Bormunderingen ber III. Rinderbewahranstatt beim biesigen christlichen Loobstütigfelieverein statt. Rad Berlefung bes Raffaberichtes, beifen Eingang fich aus: 2017 Mbl. 75 Kop. von Beiträgen pro 1903, 1023 Rbl. vom Balie am 10. Sannar, 58 Rbl. 84% Rop. aus Cammelbuchfen, 277 Rol. 28 Rop. für Mahlzeiten der Rinder, für 50 Morger Rofs aus der Gasanfialt 42 Mbi. 50 Rop., Prozenten im Betrage von 318 Mbl. 20 Mop., von der Redaktion des Blattes "Rozwój" 23 Abl. 20 Kop., vont "Kurjer Warszawski" 5 Hil., fammazija 3765 Bibl. 77% 4 Rep., — und einem Anegang von 685 Ribl. 50 Kop. auf Gehälter der Bar-teringen, 1617 Ribl. 28 Rop. für Wittnalien, 265 Mbl. Handmicte, 150 Rbi. für Umbaut au die Firma Nefiler & Ferrenbach und 29 Rol. 40 Rop. dem Intaffenien, jummarifch 2738 Rol. 18 Mop. zusammenfiellt, ift für das 1904 eine Guthabung von 1027 593,4 Rop. geblieben. Des weiteren Jahr Mol. man den herren Gajewicz, Garfagte linsti und Migo für die eifrige Burforge für die Minder Dant, mobei der gutricdenftellenden bynienischen Buftande ber Anfrait gedacht murde. Die bemahrten Rinder, 225 an der Bahl, feben friid und gesund aus und gehören 32 an Eifenbahubedienftete, 16 an Arbeiter der R. Scheiblerfchen Fabriten, 13 S. 3. Arfuschemen, 10 Baron Heinzel, 4 H. S. B. S. Arriggewst, 10 Baron Heinzel, 4 H. Silberstein, 3 H. E. Grohmann, 2 — H. Biegler, 2 — H. Biedermann, 2 — H. Anniger, 1 — der Gasanstalt, 2 — Hutsabeit, 2 — H. E. Gener, 1 — Elektrizität, 1 — H. Kranse, 2 — H. Jarocinsti, 2 — H. Mosenblatt, 1 — H. Singly, 1 — H. Meyerhoff, und der Nest — armen Taglöhnern. Der Autrag, eine Kiliale der Unitalt in Chojny gu eroffnen, murde augenommen, gu weldjem 3mede die Berwaltung 1000 Mabel aus dem Memanent zu opfern fich bereit erklärt. Bum Schlusse wurden 3 neue Romiteemitglieder, die Damen Gabler, Signislamsta und Copocto aufgenom. men. Barfigende Sedwig Artaichemola. Raffieverin Anna Baranin Beingel. Cetretarin Montaler.

Plökliche Erkrankungen. Auf der Wulczensta fraße vor dem Hanse Ar. 25 erkrankie plöglich die 25 Jahre alle geistezgesiörte Marie Sorge, wurde im entfrästeten Justome aufgesunden und mußte mitielst Mettrugswagens nach dem Alexander Hospital gebracht werden. — Auf der Wächschaftraße vor dem Haufe Mr. 17 bekam die 36 Jahre alte Ida Lang, Fran eines Musikanten, einen heitigen Blutiturz und mußte mittelst Nettungswagens nach tem Poznanski'schen Hospital gebracht werden. — Auf der Petrikaner Straße vor dem Haufe Nr. 9 wurde in demuktlosem Bustande ein ungesähr 45 Jahre alter unbesannter Iraelit aufgesunden. Ihm wurde seitens der Unfall-Reitungsstation sofort ärztliche Hise erteilt. Auf der Konstantiner Straße vor dem Haufe Ir. 13 erkranker vörzlich der 35 Jahre alte Handelskommis A. Wartvord, verlor die Bestinnung und unstein diesem Justande mittelst Mettungsnagens nach dem St. Alexander-Hospital gebracht werden.

Unfall. Auf der Peirtfauer Straße vor dem Saufe Ar. 88 ftürzte der acht Sabre alle Schubmacherssohn Solef Frijch von einer Droschte und exlitt hierbei eine iswere Kopfverlegung, so daß die Unfaltertungshation zur ärztlichen hilfeleistung alarmiert werden mußte.

Mefferstechereien. Am Sonnabend Abend wurde bei einer Schlägerei an der Vonkfasteaße von dem hause Nr. 115 ber 18 Jahre alte Fabrikarbeiter Thomas Woltig mit Wesserstichen in die Schulter erheblich verlegt. — Am Sanntag Nachmittag wurde auf der Zgierzer Etraße vor dem Haust Nr. 54 ber an derselben Straße wohnende 15 Jahre alte Tischlerssohn bet einer Schlägerei mit einem Messerkich in die hüfte exheblich verleyt. — Auf der Alexanderstraße Nr. 39 wurde dem 24 Jahre alten Weiber Samuel Mah gleichfalls bei einer Schlägerei mit einem Messer eine erhebliche Berlezung der rechten hand beigebracht. In all' diesen Fällen wurde seitens des Arztes der Unfallreitungsstation sosories dilse erreits.

weiselt eine eineinar Verlegung der rechten hand beigebracht. In all diesen hällen wurde seitens des Arztes der Anfallecitungsstation tosoriige hilfe erteilt.

Teuer in der Nachbarschaft. Dieser Tage entstam um 4 Uhr Nachmittags im Dorfe Andrzejem auf dem Gehöfte der Erben Raziowiak Feuer, das rass um sich griff und in kurzer Zeit ein hölzernes Wohnhauß umd eine Holzscheme einösetert. Die niedergebrannten Bauten waren auf die Summe von nur 340 Rit. versichert. In unversichertem Sigentum verbrannten außerdem verschiederten Gehörten des genannten Gehöfts Schael fällt auf den Nächter des genannten Gehöfts Wiesen Reszelewsti. Der Brand ift durch unvorsichtiges Umgehen mit Feuer entstanden.

Spenden. Zu Gunsten der verwundeten Krieger im sernen Often wurden gesammelt: In der Damenschneiderei von Olga Samuel 7 Kbl. 3½ Kop. Auf der Kindtauföseier bei Herrn I. Dubski durch Herrn I. Spizer 2 Rubel 50 Kop. Bei einem gemütlichen Beisammensein bei herrn Karl Müller wurden durch Herrn Manten 2 Kubel gesammelt. In Gunsten der Unfalkrettungs-Station im Trauerhause bei herrn Wilhelm Cffenberger wurden durch Hern Griefel 1 Ubl. 63 gesammelt. Dankend bescheinigen wir den Empfang.

## Theater, Kunst u. Literatur.

Thalia-Theater. Karin. Komische Oper von Hermann Jumpe. Es ist ein sonderbares Ding — die Popularität. Diefes Ding hat feine Eigenthümlichkeiten, Muden und Schrillen, nicht in der Musik allein, nein, auch in allen anderen Runftfächern. Beim Lefen, Unboren ober Aufeben eines, nach allen academischen Regeln und mit tiefster Empfindung der Seele gemachten Runstwerkes, denki man oft für sich: das muß gunden, muß wirken! Aber wie oft irrt man jich? Gleichgültig und achtlos geht das große Dublitum an dem Schalz vorüber. Andererseits aber kommt manch fleine Bagatelle, welche oft nicht einmal nach den Regeln der Kunft gearbeitet ift, auch feinerlei fünftlerischen ober eihischen Berih besigt, durch einen meift gang von ferne wirkenden Bufau, der es protegiet, ju Erfolg, Biele hande und Ropfe wirten mit, um dieselben aller Welt zugänglich zu machen, zu vermitteln, und im handumbregen ift der kleine Schmid popular. Manch Kunftwerk fällt der Vergeffenheit anheim, weil es nicht lancirt wurde. So geht es dem Componisten hermann Jumpe mit feinen schonen, komischen Opern: Farinelli und Karin. Besonders letztere ist voll reizender Melodien, hat eine kunftlerifch reine Sagweise, feine und fehr gutklingende Orchestrirung und zu guter Lett ein hubsches, luftiges und fein ausgearbeitetes Libretto auf historischer Grundlage, ohne irgend einen lasciven Blodfinn ober Zweibentigkeiten. Trot all diefer Vorzüge hat fich meines Wiffens noch teine Rimmer der Oper die breiten Schichten des Publikums erobert. Wie schön ist die Axie des Guffav Wasa: "O Freiheit." Mit ihr kann Jeder stimmbegabte Tenor Exsolge einheimfen. Da ist ferner ein reizender Walzer und ein Marketenberlied, Keine diefer hübschen Compositionen hört man eben irgendwo. Sollte man da nicht mit den Dichter Taffo fagen: "Graf Drindur, erklärt mir den Zwiespalt in der Ratur". Der geschichtliche Inhalt des Librettos ift folgen= der: Guftav Wafa, Schwedens großer Ronig, fteht im Rrieg mit Danemark. Schweden ist besiegt, der Herrscher auf der Flucht. Unerkannt lebt er auf einem Edelfite, als einfacher Knecht. Die Dänen wissen durch zahlreiche Spione, daß der König im Lande ist, um bei geeigneter Gelegenheit das driidende Soch der Invafion abzuschütteln. Das ganze Dichten des Feindes geht dahin, sich der Person des Königs zu bemächtigen und ihn zu beseitigen. Doch der Liebe Mih ist umsonst. Kaum haben die Dänen eine Spur aufgesunden, sound gaven sie Daneit eine Spat ungefinden, so ist sie ebenso rasch wieder verwischt, da ja das ganze Schwedenvolk treu zu ihm halt. Am treuesten halt wohl Karin, die Edelhosbesitzerin, zu ihm, welche schon lange abnt, daß Erit, ihr Un-tergebener tein einfacher Knecht ift. Gin feines Taschenfuch mit den Initialen des Königs giebt ihr die Gewißheit, welch hohen Gaft fie in ihrem Hanse beherbergt und mit echter Franenlist bemahrt fie ihren geliebten herricher vor Gefangennahme und schimpflichem Tod. Rach gelungener Befreiung aus dem qualenden Joche erhebt fie der dantbare Guftav Wosa zu sich auf den Thron. Ms humoristisches Beiwert sind zu nennen: Ritter Smet von Bellenftolpe mit feinem ewigen Ahnenstolze, seiner herrischen, beinah männlich veranlagten Gemahlin und dem simplen, hasenfüßigen Sohne, denn die göttliche Liebe gum Selden ummodelt. Dazu kommt noch die reizende Sivi, die Bertrante Karin's, welche auch mit in den Krieg zieht, selbstverständlich aber nicht als Amazone, sondern als schneidige Marketenderin. Die Titelpartic sang Krl. Kittel. Die Dame sah in ihrem schwedischen Costüm sehr nett aus und fang ihre Golo-Nummern fauber und rein. Ihr Walzerlied und das Dnett mit Exik geficien sehr gut. In den ganz großen Ensemblesätzen ist die Stimme jedoch zu wenig hörbar. Gespielt hat das Fräulein mit großer Bärme, sogar mit intensiver Leidenschaftlichkeit in manchen Scenen.

Auch Fränlein Beyer war als Siri ganz in ihrem Element. In jede Molle findet sie sich hinein, ob Dame oder Dienstmädchen. Einen großen Vorzug hat sie vor vielen Sängerinnen, das ist ihre deutliche Tertaussprache; da kann man eben jede Silbe verstehen, dabei charakteri-

siert sie sehr sein. Besonders ihr Lied "Bin besser drau in jedem Falle, denn mir gehören sie ja alle", gesiel ausnehmend gut. Sehr seich sah sie in dem schmucken Marketenderinnen - Kostiim aus.

And Fran Weber als hochablige Dame mit den hyperseinen Allüren war trotz der geringen Stimmittel febr auf an ihrem Make

Stimmmittel sehr gut an ihrem Platze.
Stimmmittel sehr gut an ihrem Platze.
Serr Sonioneff als Gustav Wasa spielte und sang sehr gut. Die Stimme hat ein sehr schönes Timbre, ist kräftig und gut geschult; alle hohen Töne klangen voll und sonor. Sehr gefallen hat das obenerwähnte schöne Freiheitslied. Auch das Quett mit Karin war von großer Wirtung.

Am gelungensten war wieder Herr Pohl als schwedischer Hochtorog, dessen zweites Wort immer ein Schwurz zu den Gebeinen seiner Ahnen ist und dabei ist zeder Boll an ihm ein Bein von Meister Lampe, vulgo Hasensuh; seine Masse war der reine in's Schwedische übersehte Koreamer. Der Innker Wellenstolpe des Herrn Stempel war gleichfalls eine gut gezeichnete Figur. So oft er die Bühne betrat, eriönten Lachsalven; er brauchte den Mund gar nicht einmal aufznenachen, sein ganzes Gehaben war urdrollig. Man sieht, daß er der Liebling des Publikuns ist. Das Couplet "In das begreis ich nicht", von den Herren Pohl und Stempel vorgetragen, erzielte große Heiterseit und nuchten die Herren viele Strophen zugeben.

Herr Frenzel als dänischer Hauptmann hatte eine zu undankbare Partie inne, um viel aus derfelben machen zu können; er hat ja nur zu schreien, zu kommandieren und herumzusuchteln mit seinem Flamberg. Die übrigen Mitwirkenden taten ihre volle Schuldigkeit. (Ihor und Orchester bewältigten ihr sehr schweres und anstrengendes Vensum mit recht zutem Erfolge. Ein besonderes Lob verdient gewiß der Kapellmeister Herr Schah, der das hühsche Wert sein Eusenble fest in der Hand. Das Hand war nicht sehr stark beseif, doch unterhielten sich die Inhörer sichtlich sehr gut.

## 3mm Kriege in Masien.

2003, 21. März 1904.

Rad einer angeblich aus antoritativen Quellen geschöpften Information der "National-Zeitung" follen die Sapaner die unmerische Stärke ihrer Operationsarmee zu Lande, - die aktiven Liniens Divisionen und Refervebrigaden — auf 340,000 Mann mit 540 Feldgeschützen gebracht haben. Die definitive Laudung auf Koren wird Mitte Mai erwartet. Es wird nicht hinzugefügt, ob das ganze Aufgebot auf den Kriegsschanplag beordert oder ein Teil desselben jum Berfegen des Garnisonsdienftes in der heimat zurückgelassen wird, ein Umffand, dem inzwischen eine besondere Wich: tigfeit beigumeffen ift. Auch fehlen 60,000 Mann gegen den Mobilisationsbefehl, eine Differeng, welche, — wenn sie sich bewahrheitet, — vom General Kuropatfin als fehr angenehme Gutha. bung begrüßt werden mird.

Unwahrscheinlich ift die Meibung nicht; die Japaner handeln und muffen handeln. Gine Armee auf bem Rriegefuße abforbirt gu viel, um fie ruhen zu laffen. Wie viele Kräfte übrigens schon in Rorea gelandet find, wird mohlweislich verschwiegen. Aber 340,000 Mann fann Javan keineswegs in die Aftion werfen. Go lange man die öffentliche Meinung durch lügenhafte Berichte und ersonnene Siegeschorale schulmeiftert, haben die Boltomaffen feinen Grund, ungufrieden gu fein und verhalten fich ruhig. Es tonnen aber febr bald Ereignisse gang anderer Ratur jum Durchbruche gelangen. Da Javan zur Beffreitung der Mobilisations- und Berpflegekoften ber Armee schon jest, wo der Krieg de facto noch nicht begonnen hat, zu außerordentlichen Kinauzmagregeln Buffucht nehmen muffte und es feinem Zweifel unterliegt, daß die Staatstaffe in Totio bald wieder leer fein mird, fo muß Javan darauf gefagt fein, daß die erfte Rachricht von einer Schlappe wie eine Dechfadel die Gesinnungen der tafuiftifchen Salbwilden entzunden und eine Flamme anschuren fann, welche nur mit bewaffneter Sand gu unterdruden mare. Mit diefer Eventualität müffen die Sapaner allen Genftes rechnen. Gin guter Teil ihrer Armce muß daher zu Saufe bleiben, fo dag auf dem Rriegefchauplage taum mehr als 225,000 und auch leistere Biffer fdimer= lich — engagirt werden können. Mit diesen Kraften wird sich alfo General Knropatkin zu meffen haben.

Der weitere Aufschub der Aktion bis Mitte Mai widerlegt das Gekreisch der Londoner Banchredner, welche seit fünf Wochen hunderte — tausende Japaner auf Korea wie Angeln auf der Regelbahn hernmschieben. Theoretiker, die in ihrem Leben kein Pulver gerochen und keine Tixailleurkettengesehen haben, können Evolutionen und Dispositionen veranlassen, auf welche der erfahrene Krieger wie auf Bastardansgeburten einer kraukhaften Sinbildungstraft mit Berachtung herniedersieht. Defto befremdender ist der Umstand, daß dessenungeachtet solche Lappalien gelesen und als baarc Münze acceptiet werden!

Gine Consoner Drahtmelbnug nimmt am Saln 1800 Japaner gefangen. Daß am Jalu langft Schuffe gewechfelt werden, unterliegt feinem Zweisel; es können aber lediglich Zehner gegen Behner und im gunftigften Salle hunderte gegen hunderte planteln. Die Gefangennahme von 1800 Mann fest indes ein ernftes Gefecht voraus, an welchem fich folide Krafte beteiligen, und nach Meldungen aus beiden hauptquartieren werden folde Aftionen erft in einigen Wochen vorgesehen, - konnten daber - angefichts der Unwegfamfeit der Jahrstragen und der Gisgange bis gur Stunde noch nicht eingeleitet merben Die Meldung ift daher als eine Nebertreibung oder als eine Zeitungsente aufzufassen. Auch ift es nicht anzunehmen, daß hier vom Abfangen einer aus 1800 Mann bestehenden Avanigarde gesprochen wird. Der Sicherheitsdienst der 3apaner wird fogar von militärischen Antoritäten auerkannt und der Borschub einer Avanigarde fo weit nor die Front der Armee, dag fle gefangen genommen werde, ware ein faktifcher Fehler, welchen englische Generalftäbler und Generale begehen, aber fouft Riemand in der Welt gugulaffen fühig mare.

Auf Befehl and Peting werden die ois gum Liauho vorgeschobenen chinesischen Truppen nach Beften gurudgezogen. Die Anffifche Telegraphen. agentur meldet des weiteren, General Linjewitfc habe einen Tagesbefehl erlaffen, in welchem den Soldaten ans herz gelegt wird, die mandihn= rifde Bevölferung freundlich und zuvorfommend zu behandeln und gu feiner Meizung Unlag gu geben; Berpflegenrtifel für Maunschaften und Pferde werden nur gegen Baarbegahlung requiriert. Die Bewölkerung foll fich ruhig verhalten. Die Melbung ift nicht unwahrscheinlich. Die Aborigines machen ein gutes Geschäft, - denn fie verkanfen ihre Baren an Ort und Stelle und erzielen dabei Preise, welche fie unter normalen Bedingungen nie erreicht hatten. Menn co fich ferner bewahrheitet, daß die Truppen auf Befehl aus Pefing nach Beften zurudgezogen werden, so ware diefer Umschwung den biplomatischen Bemühungen Frankreichs und Englands zu verdauten, welche zur Heberzeugung gelaugt find, daß im gegenwärtigen Stadium bes Krieges an eine Friedensvermittelung nicht gedacht werden fann; bag aber die Lofalifierung des Konflittes auf die heutigen Gegner ein dringendes Poftulat ift, dem alle Grofmachte beiftimmen und Borfcub leiften,

Mit der Ankunft des Marquis 3to nach Sont hat die anonyme Diftatur der Japaner auf Rorca eine plaftische Form angenommen. Die Neutralität der Roreauer ift vorbei. Wie die Machte diese blutlose Umwälzung zulaffen konnten, ift ein Rätsel; ein autonomer Staat wird mit Sugen getreten und es merden ihm Patte oftroniert und Berpflichtungen aufgedrängt, welche feine Saltung pringipiell umgestalten. eine Prozedur, welche fich in die Geschichte mohl jum erften Male einführt. Im gunftigften Ralle virgrößert diese willkürliche Wasregelung die Summe der von den Japanern begangenen Berlegungen des Bolferrechtes um einen Poften von ungeheurer Tragweite: es wied fich jemand fdwer gu verantworten haben!

London, 21. März. (R. Tel.: Ag.). Der Bertreter der Renterschen Telegraphenagentur fonserierte mit dem früheren japanischen Minister Sugematsu und dann mit Marquis Sto. Sugomaisu erklärte unter anderem, daß Japan nicht aus ehrgeizigen Zielen Krieg sühre. Frankreich Dentschlands, England und die Bereinigten Staaten werden aus den Bemühungen Japans, eine Politik der offenen Tür und die unbedingte Erfüllung der Borträge zu sichern, Auhen ziehen. Der Berdacht, daß Japan auf die hilse der englischen Armee und Flotte rechnet, ist gänzlich undegründet. Japan sucht keine Unterstühung.

Wiladiwostok, 21. März. (H. Tel.-Ag.). Gerüchtweise erlautet, daß die Gesamtzahl der in Korea konzertrierten japanischen Arnppen sich auf 70,000 Mann bezissert, von welchen sich 30,000 Mann in Aschemulpo und Säul, 20,000 in Phjängyang und Andschu und die übrigen Arnppen in verschiedenen Stödten zerstreut besinden. Aus Gensan werden schlenuigt Proviant und Gegenstände der kriegerischen Amonition nach Söul und Phiöng-vang transportiert. Laut Nachrichten aus Japan werden dort noch 70,000 Mann zur Besörderung nach dem Kriegsschauplatze ausgerüstet. In Phjängvang ist außer der Insanteric und Kavalsenie auch Artiverie konzentriert. Die an der Ussur-Bahn wohnenden Chinesen liquidieren ihre Geschäfte und fliehen in die Mandshurei.

Tokio, 31. März. (R. C.-A.). Gestern fand die feierliche Eröffnung der Session des Parlaments statt. Der Kaiser, der in Begleitung des Thronfolgers zu der Zeremonie erschienen war, hielt folgende Rede: "Die Beziehungen zu den Entetemächten werden immer herzlicher. Die Regierung unterhielt mit Anfland Berhandlungen, doch sahen wir uns in Unbetracht des Umstandes, daß russischerseits keine Aufrichtigkeit herrschte, veranlaßt, zwecks Entscheidung der Fragen zu den Wassen zu greifen. Jeht gibt es kein Anhalten mehr dis nicht der Zweck des Krieges erreicht ist." Der Kraser ist versichert, daß das Parlament das sinanzielle Programm der Regierung bestätigen wird.

London, 21. März. (R. T.-U.) Ein Peiersburger Korrespondent hat ans zuverlässiger Onesse ersahren, daß, nach der Meinung Rußlands, die Kolle, die Korea in der Beziehung zu Sapan spielt, dieses Keich in eine triegführende Macht umwandelt, da sie die Neutralität verletzt soch

Tientsin, 21. März. (A. T.-A.) Der russissche Gesentie in Peting ernenerte das Protest gegen die Konzentrierung chinessicher Truppen diesseits der Großen Maner und verlangte die Unidberusung der Truppen, darauf hinweisend, daß im widrigen Falle Außland genötigt sein wird anzunchmen, daß China zugunsten Japans die Reutralität verleze.

Bertin, 21. März. (H.-EA.) Die "Frankjurter Zeitung" berichtet, daß die englische und amerikanische Kolonie in Sofio sich über die Siege Sapans sreue. Die Japaner verbreiten das Gerücht, daß sich die Russen eine noch nie dagewesene Grausamkeit den Japanern gegenüber zu Schulden kommen lassen. In Japan herrscht streuger Winter.

Biregas, 21. März. (5.-T.-A.) Die Ereignisse im fernen Often interessieren die Bevölterung des Bezirks sehr. Hente murden in allen slavischen Kirchen des bulgarischen Grarchats feierliche Bittgottesdienste um die Berleihung des Sieges den ensssssen Wassen abgehalten.

Petersburg, 21. März. (H.A.) Der "Now. Br." wird aus Mukoen telegraphiert, daß dort vorläusig alles ruhig sei. Ab und zu taucht vor Port-Artur die feindliche Eskadre auf.

Berlin, 21. Marz. (H. T.A.) Die "Kordbenische Allg. Itg." ist der Ansicht, daß die Einmischung einer briten Macht in den Krieg zwischen Rustand und Sapan unmöglich sei. Frankreich und England wenden alle Kräfte au, um die Gefahr einer Ausbehnung des Konstittes zu beseitigen; dach wäre in der gegenwärtigen Phase des Krieges eine Intervention nicht geraten.

Sofia, 21. März. (h.T.A.) Gine Abteis lung bulgarischer Freiwilliger ist nach dem sernen Osten abgereist.

Rondon, 21. März. (H.-T.-A.) Die Kriegsforrespondenten kehrten aus Söul zurück, da der Anfang der Kriegsoperationen erst in 3 Wochen erwariet wird. — Aus Kobe wird berichtet, daß 6 japanische Offiziere und 2 Zivillisten am Sonnabend gesaugen genommen wurden; sie wurden nach Irlatök besürdert. — Non den 2000 Mann koreanischen Truppen desertierten 400. — Die japanischen Truppen in Korea leiden stark unter der dert hereschenden Kälte, weswegen der Bormarsch ausgehalten wird. Prinz Ishwan wird wahrscheinlich als koreanischer Gesandte nach Japan reisen.

Lavjau, 20. März. (Spezialtel. d. M. T.= Mg.) Die Familien der Ansländer haben Inton verlaffen; eine kleine Angahl ausländischer Mommerganten ift in der Stadt. Die Dampfer treffen unr am Tage ein und werden von enffischen Botomännern in den Hafen geführt. Gegenwärtig zogen sich sämtliche dinesische Truppen gen Wefien von Laoche zurud. General Linewitsch erließ einen Befehl an die mandfhurifche Urmer, daß alle Untermiliturs friedlich und freundschaftlich mit der chinesischen Bevölkerung umge daß dieselben niemand beleidigen oder beläftigen sollen. Jeder Einfauf bei den Chinesen muß bar bezahlt werden. Die Abteilungechess wurden beauftragt, danach gu trachten, bag die Borfdriften erfüllt werden. Die Berordnung Linewitid, hat einen sehr bernhigenden Lindtuit auf die Bevölfterung gemacht. Bon ben Chinesen werden un-behindert Cebensmittel und Fourage gekauft.

Odessa, 21. März. (R. T. A.) Die franten Matrasen, die sich gegenwärtig im russischen Hospital in Ragasati besinden, sowie das ganze Personal des Hospitals werden auf dem Dampser "Woroness" hier eintressen. Der Tag der Ankunft der Matrosen vom "Barjag" und "Korejez" ist noch unbestimmt. Atschinck, 20. März. (R. T. A.) Gestern

Merchinst, 20. Mars. (R. L. A.) Gestern Abend traf hier Generaladjutant Russpaklin ein. Nachdem das Stadthaupt Brod und Salz und der Kirchenälteste ein Heiligenbild überkeicht hatte, suhr Kuropaklin unter dem Absingen der Nationalhymne und unter lauten Hurrarusen weiter. Berlin, 20. März. (R. L. A.) Laut Nach.

vichten des "Lokalanzeigers" besuchte Ita in Sönl alle Politiker, die dem Marquis königliche Chren erwiesen. Es stellt sich heraus, daß Ita saktisch der Negent Koreas sein wird.

der Regent Koreas sein wird.
RSladiwostof, 20. März. (H. A.A.) Gerüchtweise verlautet, daß in der Ungegend von Chung-Tschung von den Chinesen versteckte Gewehre gesunden wurden. — Hier ist alles ruhig.
600 Koreaner traten als Freiwillige in die Arwece ein.

Mukden, 21. März. (N. T.A.) Generalmajor Pflug telegraphiert, daß die Rachricht von dem Untergange des Mineubootes "Storn" unbegründet und erfun. den ist

London, 21. Märd. (h.-T.-A.) Die 3apaner beginnen an die Realisierung des anfänglichen Planes, sich durch eine Reihe von uner-warteten schnellen Ueberfällen einen Sieg zu sidern, zu zweifeln, da ihnen das Fiasco von Port Artur noch deutlich in Erinnerung ift. Der Plan wurde daher abgeändert, mas zur Folge hat, daß ernstere Operationen zu Lande so bald nicht erwartet werden. — Aus Tokio wird berichtet, daß der japanische Marineminister Samamoto sich brieflich nach dem Befinden der lettens gefaugen genommenen ruffischen Matrofen ertundigte. Er erhielt zur Antwort, daß dasselbe ein gutes fei und die Tapferfeit und Beharrlichfeit, mit der die Matrosen das Minenboot verteidigten,

hier Staunen erregt. Berlin, 20. März. (H. T.-A.) Die "Natio-nalzeit." berichtet, daß die japanische Armee an Zahl den Anforderungen der Kriegszeit entspricht. Die operierenden Divisionen und die Reservebrigaden gahlen 340,000 Mann mit 540 Feldgeschüßen. Der Eruppentransport nach Kordtorea wird Mitte Mai eingeftellt werden.

Petersburg, 20. März. (R. T.-A.) Heute find teine offiziellen Nachrichten vom Kriegs. schauplate eingetroffen.

1,800 Japaner gefangen.

London, 20. März. (R. I.-A.) Lant einem Privattelegramm aus Tichifn foll am Saln ein Gefecht stattgefunden haben. Wie gerüchtweise verlautet, murden 1,800 Japaner von den Ruffen gefangen genommen.

## Zelegranne.

**Port:Said,** 20. März. (R. T.-A.) Hier wurde ein Fall von Pesterkrankung konstatiert.

1161

Petersburg, 20. März. (R. I.A.) Der Minister des Innern beschloß die Zeitung "Dr. lowetij Bjestnit" auf 4 Monate zu sistieren.

Portsmouth, 20. März. (R. T.-A.) Hier verbreitete fich das Gerücht, ein britisches Unterseeboot mit 11 Mann Besatzung sei unterge.

Konstantinopel, 21. März. Die Pforte überreichte heute, ohne die Anfunft des Planes bezüglich der Reorganisation der Gendarmerie abzuwarten, den Gefandten der Ententemächte eine Antwortsnote, in der zahlreiche Einwendungen in betreff der Forderungen der ausländischen Kommission bezüglich die Reorganisation der Gendarmerie enthalten sind. Einige Vorschläge der Kommission wurden von der Pforte atzeptiert, andere aber, und gerade die wichtigsten, abgelehnt. Die Antwort der Gesandten der Ententmächte, in welcher sie die volle An-nahme der ausgearbeiteten Resormen sordern, wird der Pforte morgen überreicht werden.

Odeffa, 21. März. (H. T.A.) Einem russschen Dampfer, der in Konstantinopel vor Anter lag, murden von einem englischen Guterdampfer Lecks beigebracht. Die Engländer wollen die Reparaturfosten tragen.

Ronstantinopel, 20. März. (R. T.-A.) Die in Mazedonien wohnhaften Griechen beklagen fich über bulgarische Banden, die die Dorfbewohner unter Drohungen zwingen, zum Erarchat zu übergehen. Shilmi-Pascha, der die Klagen ansgenommen hatte, leitete eine Untersuchung ein. Einige Flüchtlinge kehrten aus Bulgarien zurück. Die Zivilagenten find gegenwärtig mit dem Ausbessern der Gefängnisse beschäftigt. Der Anführer der aufftändischen Albanesen, Suleimann, murde mit zahlreichen Buntierern nach Kleinafien ver-

London, 20. März. (R. T.-A.) Die Admi-

ralität bestätigt die Rachricht von dem Untergange eines englischen Unterseebootes; basselbe wurde von einem Dampfer angefahren. Die ganze Befatung ift umgefommen. Das Boot war neuester Konstruktion.

Konstantinopel, 20. Marz. (R. T.-A.) Marschall Arif, der Liebling des Snltans und früherer Bali von Adrianopel, sowie Kommandierender des 2. Armeekorps, wurde aus dem Dienft entlassen. Es hatte fich herausgestellt, daß die Bermaltung des Bilajeis und des Korps nicht zufriedenstellend von Arif geleitet murde. Zum Bali von Adrianopel murde Schutti-Pafcha

**Mom,** 20. März. (H. = X. = Ag.). Die "Dsservatore Romano" dementiert das Gerücht, daß der Papst angeblich durch die Kongregation de propaganda fide den fatholi= schen Missionaren vorgeschrieben habe, Japan den Vorzug zu geben. Der Batikan beobachtet strikte Neutralität. — In Beantwortung der Glückwunsche, die dem Papst auläglich seines Ramens. tages von den Kardinalen dargebracht wurden, außerte fich der Papft gegen die Ausweisung der französischen Kongregation. — In der Deputir-tenkammer bedauerte Santini den Herzog von Aosta, der bekanntlich vom Pserde gestürzt und sich ein Bein gebrochen hatte; in diesem Moment wurde der Redner durch Zwischenruse der Jour-nalisten unterbrochen. Der Präsident sorderte die Journalisten auf, den Saal zu verlassen:

### Fremden : Lifte.

Grand-Hotel. herren: hanig — Lille, Goldfeld — Doeffa, Begmeister, Schwarzstein, Ruszkowska, Darewski, Aezler, Olizewsti, Bobrow, Filipowicz und Neimanowicz
— Warschau, Holzammer — Franksurt, Bohony u. Bruch Aachen, Holzammer — Franksurt, Bohony u. Bruch Aachen, Holzammer — Honksurt, Bohony u. Bruch Aachen, Holzammer — Holicht und Czamansti — Lomaschow, Wontowski — Last, Stepanow und

Kifielewicz — Opoczno, Soraf — Brün, Arnfowski — Sieradz, Tarasiewicz und Jendrzejewski — Warschau, Dubinski — Felisawetgrad, Lapidus — Kossowo, Eitelberg — Goldingen, Barski — Oransk, Wierzhicki u. Majsner — Czenstochau, Lindau — Berlin, Juliowski — Plock, Peichert - Frankfurt.

Spetel Boldfi. herren: Mille und Schreier . Ralijd, Nowacti, Beder, Dombrowsti, Midjelsti und Did — Zounsta Bola, Piotrowsti — Brzezin, Rotezonefi — Malanow, Soczynski — Kruznu, Mozalewski — Speczno, Schwarz — Leipzig, Bronitowski — Zaworznik, Kaminski, Oluzniakiewicz, Schönberg, Rozen, Sobolewski, Rabinowicz, Szanowicz und Lindner — Barican.

Die hentige Mummer unferes Blattes enthält 8 Seiten.

### Lodzer Thalia:Theater.

Bei halben n. popularen Preifen aller Plate

3um 2. Maie: bie berühmie, an historische und charatteristische Thatfachen fich anlehnende große Dverette, im Ginle ber Boltsoper Karin Sign in 3 Affen von Hermann Jumpe, bem füngst verfielgen nen Königl. Baierischen General Mufitvirettor. (Componist von Farinelli)

Morgen, Mittwoch, den 23. Marz 1904 bei wiederum halben u. popularen Preif. D. Plate Jum 7. Mate:

Lifelott, established Großes Original-Luftipiel in & Atten von H. Stobiger Bur geneigten Beachtung! Nach reiflicher Erwägung aller in Betracht fommenben

Nothwendigkeiten wird der berühmte frangofische Drigi-nal-Schwank

Lustige Chemänner. 200 — das gegenwärtig bedeutendite Jug- und Ruffenftud bes Residenztheaters — ichon der erforderlichen ungemein gahlreichen Proben halber anftatt, wie angefündigt mar Donnerstag, nun doch erit Sonntag, den 27. ds. Mit'

jur erfren Aufführung gelangen. Die Direttion.

## Danksagung.

Zurückgekehrt vom Grabe meiner lieben Gattin, unserer auten Mutter und Tochter

## Villemine Xalaie Gintler geb. Baum

sagen wir allen Denen, die ihr das letzte Geleit zur Ruhestätte gaben, insbesondere Herrn Pastor Manitius für die trostreichen Worte im Trauerhause und am Grabe, den Herren Trägern und Kranzspendern unseren innigsten Dank.

Die tiesbetrübten Hinterbliebenen

## Dantiagung.

Burudgefehrt vom Grabe meiner lieben Gattin, unserer guten Mutter und Großmutter

# Estenderger ged. Czarnik

sagen wir allen Denen, die ihr das lette Geleit zur Ruhestätte gaben, insbesondere Herrn Pastor Hadrian für die troftreichen Worte im Trauerhaufe und am Grabe, den Herren Chrenträgern und Kranzspendern unseren innigsten Dank.

Die tiefbetrübten Hinterbliebenen.

## Dankjagung.

Burudgekehrt vom Grabe unserer unvergeflichen Mutter

# gembitzke geb. Vorwerk

jagen wir allen Denen, welche der Dahingeschiedenen das letzte Geleit gur Ruheftätte gaben, insbesondere dem herrn Prediger Gutsche für seine troftreichen Worte im Trauerhause und am Grabe, ben Herren Trägern und den Kranzspendern unseren herzlichsten Dank.

Die trauernden Kinder.

Saison Vom 1. Mai bis Oct.

### Bad Cudowa

Regierungsbezirk Bresiau.

400 Meter über dem Meeresspiegel, Post- und Telegraphenstation. Bahnstation Nachod und Rückers. Arsen-Eisenquelle: gegen Blut-. Nerven-, Herz-, Franch-Krankheiten, Lithionquelle: gegen Gicht-, Nieren- u. Blasen-Leiden. Alle Arten Bäder und moderne Heilverfahren, Concerte, Réunions, Theater, Brunnenversandt das ganze Jahr. — Prospekte gratis durch die Badedirektion.

## Fielden Antericht

nach der Berlip-Methode od. ruff. Conversationskunden wünschi ein herr von einer Ruffin ober einem Ruffen zu nehmen. Differten mit Hanorarangabe sub A. empf. d. Erp. d. Bl.

### Folgende Werke des MAX DORONE

1) Jephtai — Historisches Poema 30 K. 2) Moses — Historisches Drama 25 K. 3) Saul — Historisches Drama 30 K. Jeremias — Historisches Drama 40 K. sind b. Verfasser (Poludniowastr. 31) zu bekommen.

### Dom. Bedoń p. Andrzejów Łódzki

podaje do wiadomości, iż w miejscowości Jary i Marysin są jeszcze letnie mieszkania do wynajęcia. Wiadomość na miejscu u W-go Stanisł. Kochanowskiego. 14162

fdmarz, mit brannen Abzeichen, auf den Da-

men "Baldmann" hörend, ift Connabend abhanden gefommen. Belohnung, Wulczansfastr. 248. 1171 3 1 

## cleg. Frühjahrshüte und Kavotten.

Umarbeiten wird schnellftens ansgesührt. R. Brisch, Wechodniaftr. 70. 1169 3 1

jtehen zum Berkauf. Bo, jagt die Expedition biefes Blattes. 10.698

mit Bienen, sowie fämmtliches Zu= behör, zur verkaufen. Wo, jagt die Erp. d. Bl.

## ommerwohuungen

in Przygoń hinter Pabianice zu vermieten. Bad im fliegenden Baffer, Mald, jowie Nahrungs-Mittel am Orfe. Gin 2-fenftriges möblirtes und ein unmöblirtes

jojort zu vermieten. Wohnung 1.

### Bertretungen

folider Firmen municht gu übernehmen bas Agentur-Kommissions-Kontor I. M. Ferstadt, St. Petersburg, Finljandski Pr. 5, 39. 4. 0327

## Pierce.

Ungarifde Dentide Englische Carofier, große Answahl. Waridian, Nowogrodija 38.

Gin feit mehreren Sahren bestehender

## Laden

ift unter fünftigen Bedingungen fofort oder vom April zn verkaufen. Bu erfrugen in der Expedition diefes Blattes. 1156

### Mohanagen.

Bom 1. April 1904: 1 Zimmer mit Ruche, Parterre. Bom 1, Juli 1904:

5 Bimmer mit Ruche mit allen Bequemlichfeiten zu vermieten. Panstaftr. 25.

Ein fleißiges, fauberes 16133\*1

## mit ber Ruche, im grundlichen Aufraumen ber Zimmer, sowie in allen Zweigen ber Wirtichaft vollständig vertrant, wird josort geincht. Radwańskastraße 71. Wohn. 8, vis-à-vis dem Schlachthause.

Gin tüchtiger

ber auch m. d. Montage d. Gelfactoren betannt ift, fann fich melden im Comptoir, Zawadzta-Strafe 16, Michae Kon.

## mit höherem Patent, mit guter frangofticher

Conversation, jowie Mitt, fucht Stellung. Burcan Roseiszewska, Petrifaner Str. 90.

Gin durchaus tüchtiger Obit: u. Bemufe-

wird gum baldigen Untritt gefncht. fragen in der Erp. bis. Bl.

in einem Monat die einfache und

## Rundschrift

gründlich erlernen will (in 3 Spra= chen nebst allen vortommenden Beichen) melde sich in d. Erp. dis. Blat.

## Tresurenta ronora Jorsu.

На основаній предписанія Его Превосходительства Господина Петроков-скаго Губернатора отть 10 Февраля с. г. за № 282, учрежденъ подъ монить пред-съдательствомъ, Подзинскій городской Комитеть для сбора пожергвованій;

1) Въ распоряжение Главнаго Управи. Российскаго Общ. Краспаго Креста. 2) Въ пользу съмействъ убитыхъ, раценыхъ и увъзныхъ вонновъ, а равно на вужды солдать дъйствующихъ арми и флота. 3) Па усиление Русскаго военнаго флота. Въ составъ сего Комитета набраны събдующи лица, кои снабжены надлежащими подинеными листами и пвитанціонными книжнами.

1) Настоятель Лодзинской Александро-Невской Церкви Священникъ Антонъ 1) настоятель Лодзинской Александро-невской церкий священима в Антонь Рудлевскій, (Дзельная № 40). 2) Настоятель Лодзинск. Р.-Католическ. прих. Св. Креста, Кеендзь Карль Шмидель, (Николаевск. № 38). 3) Настоятель Лодз. Евашелическо-Аугсбургскаго прихода Св. Тройцы, Пасторъ Рудольфъ Гундляхъ (Петроковская № 3). 4) Настоятель Лодзинскаго Евапелическо-Аугсбургскаго прихода Св. Гоанца, Пасторъ Вядьгельмъ Ангерштейнъ (Николаевская № 60). Повето прихода Св. Гоанца, Пасторъ Вядьгельмъ Ангерштейнъ (Завяченая № 60). Повето прихода Св. Гоанца, Пасторъ Вядьгельмъ Майдаль (Завяченая № 60). прихода Св. Іоаная, Пасторъ Вильгельму. Ангерштей нъ "(Николаевская № 60).

5) Раввнит города Ледан Еліянь Хаижь Майзель, (Завадская № 22). 6) Директоръ Лоданискаго мануфактурно-промышленнаго учамища Надворный Совътникъ А. В. Св велебе свій, (Панская). 8) Директоръ Лоданискаго мануфактурно-промышленнаго учамища Надворный Совътникъ А. В. Се меневскій, (Панская). 8) Директоръ Лоданискаго коммерческаго учамища Надворный Совътн. Д. Д. Ст рунникь, (Дзельная № 41). 6) Пачамыникъ Лоданиской Почтово-телеграфной конторы Статскій Совътникъ В. Э. Баумгартень, (уголь Винзевской и Прысвадь № 85). 10) Инспекторъ гор. Лодан Надворный Совътникъ Е. О. Оль и евскій, (Домал № 35). 11) Надвиратель 6-го дацинато Округа Комежскій Ассесорь О. К. Яковлевь, (Дзельная № 44). 12) Даректоръ Лоданиской фабричной жетьной дороги Инженоръ В. С. К напскій, (ст. той же дороги). 13) Фабричный Инспекторъ І-го участка Петроковской губерніи Н. А. Горецкій, (Дзельная № 34). 14) Казначей Лоданискаго Казначейства Ф. М. К рочевскій, (Видзевская № 50). 16) Начальникъ Сыскнаго отдъленія Лоданиской городской полицій. И. Я. К овальнкъ (Долгая № 5). 17) Приставъ І-го Полицейскаго участка гор. Лодан найных сыскнаго отдынения подвинской городской полиции. И. И. Вайных, (Долгая № 5). 17) Приставъ 1-го Полицейскаго участка гор. Лодзи С. С. Патковскій, (Врезинская № 9). 18) Приставъ И-го полицейскаго участка гор. Лодзи М. Л. Шаталовичъ, (Константиновская № 29), 19) Приставъ

III-го полицейскаго участка гор. Лоден А. В. Пилпиекию. (Розвадовская № 8). 20) Приставъ 11'-го полицейского участка гор. Лодзи К. А. Гойжевскій

Г. г. Почетные Разманы Магистрата города Лодан: 21) Э. Э. Гербсть, (Св. Эмиліп № 29). 22) Ю. И. Куницерь, Променади. № 15 23) И. И. Познанскій, (Огродовал № 15).

Г. г. Обыватели города Лодаи.

Г. г. Обынатели города Лодии.

24) Іосифъ Пвановичъ фонъ Танфани ди Монтальто, (Петроковская № 106).

25) Рудольфъ Карловичъ Циглеръ, Всхедияя № 32). 26) Яковъ Яковлевичъ Петерсъ, (Петроковская № 146). 27) Эдуардъ Андреевичъ Езерскій, (Константиновская № 24). 28) Бернардъ Яковлевичъ Добраницкій, (Повый рыновъ № 6). 29) Фома Осиновичъ Воженский (Згерская № 38). 30) Августъ Генраховичъ Пейзеръ, (Цегельняная № 81). 31) Борисъ Львовичъ Ваксъ (Долгая № 40). 32) Аланъ Сомоменовичъ Оссеръ, (Променадная № 1). 33) Рудольфъ Юліусовичъ Келлеръ (Долгая № 41). 34) Завъдывающій женской гимназіей Стателій Совътнитъ Л. М. Святухинъ, (Средняя № 14). 35) Старшій Архитекторъ города Лодзи Ф. Ө. Хелминскій, (Даслымая № 37).

О чемъ объявляя по городу Лодзи вибеть съ тъмъ имви честь сообщить тто пожертвованія принимаются, какть деньгами такть и вещами, инже сего по-именчованными, и таковые могуть быть доставинемы, по усмотренію самихь жертвователей, одному изъ Г. г. членовъ городскаго Комитета, или же прямо ко миъ, въ канценярію Магистрата.

Къ болъе необходимымъ изъ вещей и разныхъ матеріаловъ слъдуеть отпести: холот для простынь и наволочеть и готовым простыни; холоть на былье, толотый и тонкій: готовое былье; бумазея былая и свытал цвытная; фильель, трико для фуфасть и готовыя фуфаки; мягкая марля для бинтовъ, шелковая матерія для офицерскихъ рубашекъ: полотенца; носовые илатки; коленкоръ и мадополамъ двойной ширины для перевязочнихъ посынокъ, теплые носки и чулки; сукио для обертыванія ногъ (портыки) одъяла и пледы; клеенка для бинтовъ и для подкладыванія йодъ больныхъ; тесемки широкія и узкія; сятенъ, клеенъ. Коленър. (шеколаль постой для бальн) и какао. бисквиты (дльборты) ситецъ, кретовъ. (шеколадъ простой для варки) и какао, бисквиты (альборты) чай, сахаръ, мыло, табакъ, самоги, лътвія нортяцки, нголки, интки, нуговицы, почтовая бумага и конверты.

Z rosporządzenia IW. Pana Gubernatora Piotrkowskiego, z dnia 10 Lutego r. b. za Ne 282, utworzony został, pod moja prezydencja, Łódzki Komitet miej-

ski do zbierania oflar:

1) Do rosporządzenia Glównego zarządu Rossyjskiego Towarzystwa Czerwonego Krzyża.

2) Na korzyść rodzin poległych rannych na wojnie, jak równierz na potzoby żelnierzy czynnej armii i floty i 3) Na powiększenie floty wojennej Rossyjskiej.

Do składu tego komitety zostały wy-brane następujące osoby, które otrzymały odpowiednie listy do zbierania ofiar i

1) Proboszcz parafii Prawoslawnej w Łodzi Antoni Rudlewski, (Dzielna 40) 2) Proboszcz parafii katoliek, Św. Krzyża w Łodzi Ks. Karol Szmidel, (Mikołajewska & 38). 5) Proboszcz parafii ewangelickiej S-ej Trojcy w Łodzi pastor Rudolf Gundlach, (Piotrkowska & 4). 4) Proboszcz parafii ewangelickiej Św. Jana w Łodzi pastor Wilhelm Anger-trajn Mikaliawska & 60). El Pobio stejn (Mikolajewska 26 60). 5) Rabin m. Łodzi Eljasz - Chaim Majzel, (Za-wadzka & 22). 6) Dyrektor Łódzkiej rękod zielniczo przemysłowej, Radca Dword W. Siwolobow (Pańska). 7) Inspektor tejže szkoly Radca stanu A. W. Siemienowski, (Passka). 8) Dyrektor Łódzkiej handlowej 7-io klas-sowej szkoły Radca Dworu D. D. Strunin, (Dzielna N. 41). 9) Naczelnik urzędu pocztowo-telegraficznego w Lodzi, Radca Stanu W. E. Baumgarten, (Róg Widzewskiej i Przejazd M 85). 10) Inspektor szkoly handlowej przy stowarzyszeniu wzajemnej pomocy subjektów handlowych w Łodzi, Radca Dworn J. Olszewski, (Długa Nº 45). 11) Naczelnik VI okregu Akcyznego Assesor Kollegialny T. K. Jakowie w, (Dzielna M 44). 12) Dyrektor drogi żelaznej fabryczno-kodzkiej Inżynier W. S. Knapski, (stacya tejże drogi). 13) Fabryczny inspektor I ucząstku gub. Piotrkowskiej A. W. Pyłajew, (Diuga & 5).

14) Inspektor fabryczny IV ucząstku guberni Piotrkowskiej M. A. Gorecki.

(Dzielna № 34). 16) Kassyer Łódzkiej kassy powiatowej F. M. Krocze w ski, (Widzewska № 50). 16) Naczelnik wy-

dzialu śledczego Łódzkiej policyi miej-

skiej J. J. Kowalik, (Długa N. 5).

17) Komisarz I uczastku policyjnego w Łodzi S. S. Patkowski, (Brzezinska 9).

Haut-, venerische und

Geschlechts - Arankheiten

Dr. St. Lewkowicz

Bachodnia-Straffe 33, neben dem Combard

Sprechit. v. 8-11 B., 6-8 A. u f. Damen 5-6 Sont- u. Feferiags: v. 9-12 u. 5-7 Uhr

Harnorgane, venerische und Santkrankh

Nifolajewsta=Straße 20. vis à-vis Meners Paijage. empfängt täglich v. 8—11 Morg. n. 6—8 Nb Damen v. 5—6 Rachm. Sonntags v. 9—12 Mittags u. 2—4 Uhr Nachm.

Dr. S. Kantor

Specialist für!

Sant-, Gefchlechts- u. vener. Stranfheiten Mrótta - Straße Rr. 4. 62543 1068

Sprechjtunden taglich von 10-2 und 6-9 Abends, für Damen von 5-6 Uhr.

Bunticidenden

und Bluthuftenden giebt ein gehellter Bruft-

18) Komisarz II ucząstku policyjnego w Łodzi M. L. Szatałowicz, (Konstantynowska № 29). 19) Komisarz III uczą-stku w Łodzi A. W. Pilipienko, (Rozwadowska № 8). 20) Komisarz IV policyjnego ucząstku w Łodzi K. A. Go jžewski, (Karola Nº 28).

P. p. Radni honorowi Magistratu m. Lodzi.

21) E. Herbst, (Św. Emilii № 29). 22) I. Kunitzer, (Promenadna № 15). 23) I. Poznański, (Ogrodowa № 15).

P. p. Obywatele m. Łodzi.

24) Józef fon Tanfani di Montalto, (Piotrkowska M 106). 25) Rudolf Zieg-ler, (Wschodnia M 32). 26) Jakob Peters, (Piotrkowska M 146). 27) Edward Jezierski, (Konstantynowska 24). 28) Bernard Dobranicki, (Nowy Rynek N 6) 29) Tomasz Bocheński, Kylek & 01. 29) Tomasz Bocheński, (Zgierska & 38). 30) August Peizer, (Cegielniana & SI). 31) Borys Waks, (Dluga & 40). 32) Adam Osser, (Promenadna & 1). 33) Rudol Keller, (Długa 47). 34) Zarządzający gimnazjum żeńskim, Radca Stanu A. M. Swiatuchin, (Srednia 14). 35) Starszy budowniczy miejski F. Chelminski, (Dzielna & 37). (Dzielna № 37).

Oczem ogłaszając, mam zaszczyt zawiadomić, że ofiary przyjmują się jak w pieniądzach tak i w rzeczach niżej wyszczególnionych, które mega być dostawiane, podłóg uznania oflarodawców, do jednego z wymienionych P. p. członków Komitetu miejskiego, lub też wprost do mnie do kancelaryi Magistratu.

Do bardziej potrzebnych rzeczy i różnych materjałów należy zaliczyć: plótno na przescieradła i poszewki i prześcieradia gotowe, plótno na bielizne grube i cienkie; bielizna gotowa: barchau biały i kolorowy; flanela, korcik na koszule i gotowe welniane koszule; mięka merla na bandaże; materja jedwabna na koszule oficerskie; reczniki, chustki do nosa: perkal i medopalam podwójnej szerokości dla potrzeb opat-runkowych, ciepłe skarpetki i pończochy, sukno do obwijania nog (onuczki); kol-dry i pledy; cerata do bandarzy i do podkładania pod chorych: tasiemki szcrokie i wazkie: kreton, czekolada (zwyezajna do gotowania) i kakao biszkopty (alberty), herbata, cukier, mydlo, tytun, buty letnie onuczki, igły, nici, guziki, papier listowy i ke perty.

Laut Berordnung Er. Ercellenz des herrn Pefrokower Gonverneurs vom 10. Februar 1. 3. unter M 282 ift unter meinem Prafibium das Lodger itadtifche Comitee gum Cammein von Spenden gegründet morden :

1) zur Berfügung ber General-Berwaltung d. ruffischen Gesellschaft d. "Rothen Kreuzes" 2) git Gunffen der Familien der im Kriege gefallenen und verwundeten Goldaten der activen Armee und Flotie und 3) zum Berftarten der enffischen Rriegsflotte.

In ben Beftand bes Commitees jind folgende Personen gemählt worden, welchen entprechende Sammellisten und Quittungsbücher eingehändigt wurden:

1) Der Pfarrer ber rechtglanbigen Gemeinde in Lodz Anton Kindlemski, (Dzielna Na 40). 2) Der Pfarrer der kaiha-lischen Gemeinde der hl. Kreuzstriche in Lodz Karl Cz mibel, (Nikolajewska No 38). 3) Der Pfarrer der epangelischen Trinitatis Gemeinde in Lodz, Paftor Andolf Gundlach (Petrifanerftr. No 4) 4) Der Pfarrer ber evangelischen Johannis Gemeinde in Bobs, evangelischen Johannis Gemeinde in Lodz, Paftor Angerstein, (Nilolajewskasir. 60). 5)Der Kabliner in Lodz Esjak Chaimfil ai sel, (Jawadzkastr. 22). 6) Der Director der Lodzer Mannspattur-Schule Hospirath W. Simolodow, Panklaste.). 7) Der Inspector dieser Schule Staatsrah A. W. Siemisenow is sei, (Panklaste.). 8) Der Director d. Lodzer Islassignen Commerzialne Hospirath D. Lodzer Islassignen Commerzialne Hospirath D. Struntin, (Dzielnastr. 241). 9) Der Chef des Lodzer Voots und Tessandramtes Chef des Loozer Poft- und Telegraphenanites Staatsrath B. G. Banmgarten, (Ede Bidzewsta- und Przeigzofte. No 85). 10) Der Inspectior der Handelsschule beim Berein zur Gegenseitigen Unterstützung der Sandelscom-mis in Lody, Hofvath E. S. Disze wöki, (Dingaftr. Na 45). 11) Dru Chef des IV. Affeijebezirks Collegien-Affesson E. A. Ja. Towlew, (Dzielmistr, 22 44). 12) Der Di-rector der Lodzer Fabrik-Gisenbahn Ingenien: 29. S. Knap afi, (Station ber Gifenbahn). 13) Der Fabritsinspelter des I. Bezirks im Petrolower Gonvernement 21. 23. Pylaje w (Dinpaftr. & 5). 14) Der Fabriteinspector des IV. Bezirts im Petrofomer Gonvernement M. A. Gorecki, (Dielnaftr. No 34). 15) Der Or A. Gorecti, (Quelingir. & 34). 15) Der Cassirer der Lodzer Kreis-Kasse F. M. Krosczewski, (Wiszewskaster des 50). 16) Der Chef der Lodzer Detectiv Polizei T. T. Koswalik, (Olingastr. de 5). 17) Der Pristav des I. Polizeibezirks in Lodz S. S. Datski, (Brzezinskastr. de 9). 18) Der Pristav des II. Polizeibezirks in Lodz M. E. Towski, (Krzezinskastr. de 9). 18) Der Pristav des II. Polizeibezirks in Lodz M. E. Trada owicz, (Konstantinerstr. de 29).

19) Der Priftan Des III. Polizeibegiris in Sodz A. W. Pilipiento, (Rezmadowsfa-Str. L 8). 20) Der Pristav d. IV. Polizei-bezirks in Lodz K. A. Gojrzewski, (Karolastr- M 28).

Die Chren-Stadtrathe der Stadt Lody. 21) E. Berbit, (Gmillien-Strafe Ne 29). S. Kuniger, (Promenadenitr. Ne 15). Bozuansti, (Ogrodomafte. Ne 15). Die Bürger ber Stadt Lodg.

24) Jojef von Canfani di Montalto 24) Sofet von Langunt et mentartu (Petrifanerite. Nr. 106). 25) M. Jiegler (Wisdodoniajtr. Nr. 32). 26) J. Peters (Petrifanerite. Nr. 146). 27) E. Tezierski (Konitantinerite. Nr. 24). 28) B. Dobra-nicki, (Nener Ning R. 6).

29) T. Bochenšti (Zgieršfa Nr. 38). 303 Peifer (Cegielniana Rr. 81). 31) B Bars (Dinga Nr. 40). 32) A. Difer (Promenade Nr. 1). 33. R. Aelier (Dinga Nr. 47.) 34) Der Berweier des Mädchen-Gnunafinms Staatsrath A. M. Swiatuchin (Sredniajir. Ar. 14.) 35) Der Stadtarchitett F. Chelminsfi (Dzielnafte, Nr. 37).

Dies zur Kenntnig bringend, beehre mich 311 benterfen, daß Spenden wie in Baar, fo auch in den unten verzeichneten Gegenständen bestehen tonnen, Die nach Belieben an einen ber obenverzeichneten herren Mitglieder bes Committees, over direit an mich ins Magiftratsbureau zugesandt werden tonnen.

Bu ben befonders nothigen Wegenständen und verschiedenen Materialen gehören. Leinmand gu Bettladen, und Politeribergugen, fomie fertige Bettladen, feine uno grobe Beinwand für Wäsche, sertige Wäsche, weißer und bunter Barchend, sertige Wollhemden und Stoffe dazu, Merle für Bandagen, Seiden-stoffe für Officiersheuten, Sande und Tafchen-tücher, Porcal und Medopolam doppelbreit für Berbandzwede, marme Strümpfe und Tugjoden, Fuglappen, Deden n. Plaids, Wachsleinwand für Bandagen und zum Unterlegen für Kraufe, ichmale und breite Bänder, Greton, Koch-Chocolave, Cacao, Bisquits, Thee, Juder, Seife, Tabak, Stiefel, Sommer-Huglappen, Imin und Navel, Knöpje, Postpapier und Converts.

Гор. Лодзь, Марта 2 для 1904 г.

Предевдатель Городскаго Комитета для сбора пожертвованій,

Президенть гор. Лодзи Ст. Сов. Теньновскій.

## Ein Wechsel

über 150 Rubel, ausgestellt am 27. Ronember 1901, wit J. Warner, fall. 1. Juni 1901. Orbre A. Klose ift verloren gegangen. Bor-Migbrand gewarnt, wird hiermit für ungil-1153 3 1

werden gekanst, Rozwadowska-Str. 4, Parterre links. 1147'6 2

### Ein fevarates versicherungsfühigen Parterre-Gebände

über 300 ] Glen Sabritsraum mit Dampffraft und eleftrifder Beleuchtung, fofort ober bom 1. Infi a. c. ju vermieten. In erfrag. Petrifauerftr. 218.

Wegen Bergrößerung des Betriebes, ift ein im Gange gu befichtigenber, 11/2 Pferdefraft ftarter Gille'icher

### Tasmotor

billig zu verlaufen. Andreasite. 19, zu er-fragen beim Stenig. 11112 3 3

## Planino,

wenig gebrandit, ift billig gu verkanfen. Dieine Sir. 20, O. Koischwitz, neben bem Concerthanie. (i19 3 3

### Gine Landwirtschaft

in Nowosolna, 8 Werst von Bog enifrent, bestehend ans 11 Morgen Banerland. Obstgarten, Wolnhause mit 4 Jimmern, Scheine, maffinem Ctall und Reller fofort zu verfanfen. Nähres bei Johann Kern, Jawabsta-Strafe Rr. 2,

Abreisehalber ein

## Laden. Bierhalle

Mäheres Widzewskajir. 70, iliale. [1148 3 2

Gine Abfolventin des hiefigen meiblichen (gunnafinms (coangl.)

## wünscht Rorrepetitionen an erfeilen. Off. bitte unt. "G. H." an die Erped. d. Bl. niederzulegen. 1185)3 2

Sofort od, vom ! Inlign vermieten:

5 Bimmer mit Begnemlichkeiten. 1 Zimmer mit Kache,

2 Mavoliczimmer.

Cegielniana-Strafe Mr. 4.

in der Difficine, bestehend aus 3 Bimmer n Ruche mit Wafferleitung zu vermieten. Julius - Strape 42.

Ein nett möblictes

## de l'appendique de la comme de ift sofort over vom I. April a c. 34 nermieten u. 34 beziehen. Daselbit ift eine gut er-

fen ii. 311 vezicora. Lupicor in vertaufen, Rife-haltene Salon-Garnitur zu vertaufen, Rife-tsiamskaftr 29 H 6. 1143'3 2

Rudie und allen Bequemlichkeiten fofort bis zum 1/14. Inii a. c. villig zu vermiefen. Ziegelfte. 10, Wohnung 6. 1140)3 2

### Ingtiger Gerkuiter mit Comptoir - Arbeiten vertraut, fucht als jolder oder als Magazinenr, Bermalter, In-

caffent per bald Stellung, hier ober ansmärts, eventuell Cantion. Offerten beliebe man unt. A. B." in der Ero. d. Bl. niederg. 1023 3

Ein kantionsfähiger

## Oster-Karten ost-Karten in künstlerischer Husführung u. in grosser Auswahl

empfiehlt

Octersing, Lodz, Octribater Strasse 86.

Stahlgepanzerte feuersichere

Geldschränke, Thüren und sidern absolut gegen Fener, Einbruch und Bertrummern leisten, da die Panger berselben 30 bis 50 mm massin die aus gehärtetem Stahl abwechselnd mit weichem confirmirt sind, selbst den icharfiten Infirmmenten Widerstand.

Die isolirien Wände sind dauk einer neuen Erfindung, vollkommen widerstaudosähig. Meine Geldichränke, Thuren und Fensterläden der letten Konstruktion übertreffen alle bis jest bekannten Kaffen englischer und amerikanischer Konstruktion.

Specielle und alteste Fabrik fenersicherer Raffen Gegründet im

Warfchan,

Dr. Feliks Skusiewicz Haut: u. venerische Arankheiten Andreas-Straße Nr. 18. ihrer Art baftehenden Spreditunden: 10-2 Madin. u. 6-8 Abends non der International Damen 5—8 Nachmittags. 07)329 Un Sonn u. Feiertagen von 10—1 Mittags. Plasmon Lid, zu London erzeugten, vortrefflichen Rährprodufte für Inug und Alt, für Kranke u. Gebunde.

Dr. L. Przedborski Plasmon - Kakao empfängt  $\{0134_{so}19$ ist zehnmal nahrhafter als ber gewöhn-Nasen:, Rachen:, Rehlfopf: und liche Katao. - Kanflich in allen beffe-Ohrenleidende ren Kolonial- u. Drognenhandlungen.

äglich v. 8—10 u. Borm. 4—7 Uhr Nachm. Petrifaner Straße Ar 10. Engrosver F. SCHILLER, LODZ, Dr. B. Masel, Prontenade 37.

Brojdiren über "Plasmon" verfaßt von den Professoren Gotier (Paxis) und Virchow (Berlin), gratis. 6486

Dr. B. Loevy Kinder- u. Magen-Darmkrankheiten.

Petrifaner Straße III. (1474<sup>20</sup>3) Sprechit, v. 9—11 Vorm. u. v. 4—6 Rachm. Telephonanschluß.

Maffenr,

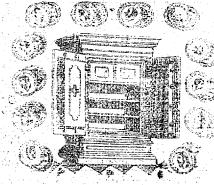
feit 12 Jahren am hiefigen Plage thatig, wohn tranter Anskunft fiber sicher Gribing. E. leit 12 Jahren am hiefigen Plage thatig, wohn Funte. Berlin, Möniggraßerstr. 49. 1035 18 | Evangelicka = Str. 18, Wohn. 5

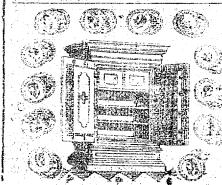
RICHARD LÜDERS TO THE WASHINGTON Görlitz u. Berlin NW. 7 Patentanwalts-Bureau. Für verheirathete Personenï Plasmon - KAKAU beißen die einzig in

Brojdure von Dr. med. Mohr. Cende in geichloffenen Converts nach Crhatt n. 20 K. Briefmarten. Dagu ein Preisconrant iber Pariser-Gummiwaren für 20 Kop. In-sammien Broschüre in Preisconrant 35 K. Istigan Breker, Warschau, Spitalna 6. Bei der Bestellung wird der Wert der Preis convante abgerechnet.  $1605^{\circ}15^{\circ}7$ 

Piotr Waclaw Engelhardt,
Vereideter Rechtsanwal:

ie müssen Preislisten über Pariser Gummi-Waaren verlangen von M. Böckler, Reval.





## Versicherungen von Arbeitern gegen Unfälle

mit voller Verantwortlichkeit auf Grund des Gesetzes vom 2. Juni 1903 übernimmt die

St. Jetersburger Versicherungs-Gesellschaft.

Nähere Informationen erteilen die Herren Agenten sowie

das Lodzer Bureau der Gesellschaft, Ceqielniana-Strasse Nr. 57.

№ 62 Piotrkowska № 62

Petits fours,

Herbatniki,

Telefon № 812.

Makaroniki,

Znana od lat wielu i prowadzona w szerszym zakresie, przygotowała na nadchodzące Święta Wielkanocne (Pesach) duży wybór Clast i Cukrów, a mianowicie: [047664 Piramidy, Cukry deserowe,

Karmelki,

Konfitury. Czekolady,

Torzy, Frainy, Owoce, (fruits glacés) w tabliczkach i w proszku,

Wykonywa obstalunki miejscowe i listowne na prowincji w ściśle oznaczonym terminie. § 812. Filji żadnej nie posiada. Telefon № 812

<u>անրեր անդանում անդական ընդանում անում արևոր արևորական անում անում արևորական անում արևորական անում արևորական անում արևորական անում արևորական անում անում անում անում անում անում անում ա</u>

Gesunde Lage. Kalte Seebäder. Temperatur des Wassers 15-16, R. Comfortabel eingerichtete Kurbadeanstalt u. Kurhaus im Parke am Meere. Beginn der Saison 20. Mai, Schluss derselben 20. August. Verabfolgt werden Schlamm-, Moor, Salz-, elektrische-, Sand-, Kohlensaure- und andere Heilbäder hydrotherapentische u. orthopääische Behandlung, Luft- und Lichtbåder. Dieselben sind wirksam gegen Herz- und Nervenerkrankungen, Rheumatismus zahlreiche chronische Krankheiten, Lähmungen, Bleichsucht, Skrofulose, Rhachitis. Frauenleiden und andere Krankheiten mehr. Massage, Desinfeirte Wäsche. Täglich Musik, Keine Kurtaxe. Weitausgedehnte Anlagen viele Promenaden am Meere. Billiges Leben. Dampfer- und Eisenbahnverbindung. Nähere Auskünfte, Prospecte und Quartiervermittelung gratis durch

die Badecommission.



Freitag Abend den 18. März, wurde in Grand-Cafe ein

mit weißem Futter und Buchstaben R. P. umgetauscht. Es wird aeeten, denbfelben in der Expedition diefes Blattes auszutauschen.



Lodzer Motoren-Kabrik

Lodi, Orlaftr. 13, empfiehlt ihre durch beste Aner-

tennungs . Schreiben bestätigten Nafta Motore Guffens

ju außerft billigften Breifen unter weitgebenfter Garantie.

Aminor Scho Hohara Handolohransfalf in Gora (Reuss), gegründet 1849, and Gera verlegt 1854,

daher am 1. Mai 1904: Feier des 56 jährigen Bestehens in Gera. Ehemalige Schüler und Freunde sind eingeladen. [0353 2 2 3 Abteilungen: ca. 180 Zöglinge. Zengnisse berechtigen zum Einjährig. Freiw.-Willtärdienst. Prospekte durch die Expedition.

Zur Beaufsichtigung der Anschläger (Rahmen) findet energischer

dauernde Stellung. Näheres in der Exp. d. 3tg.

1133\*3 3

## Genf-Villa les Roses

Madame Audemars-Fahrni

№ 49 Frontenex-Genère. Pension für junge Mädchen. - Ausbildung in allen Fächern.

Referenzen: Herr Pastor Semadeni-Kalisch.
M-le Pasteur E. Golay-Lausanne (Suisse). 1070 3 2

## Variété Xelenenhof.

№ 62 Piotrkowska № 62

Praliny,

Gryljaszki

smakami i t. d.

Kakao w proszku.

z najdelikatniejszemi

Sensationelle Debuts!!!

Fil Vira, Berwandlungs-Tänzerin. Tom & Vira,

Romifd-acrobatifde Pantomime. Lina et Kathe Wald, Wiener Gefang. und Tang-Duett.

Josef Zeydowski polnischer Mimifer und humorist, MELUTINA, ruffifche Sangerin.

France de Goré, Soubrette und Auftreten ber übrigen engagirten Krafte.

Mur noch kurze Zeit die Tiroler:Gesellschaft

und die ungarische Soubrette

RozsikaHorvath

Die Direction.



Sochen erfdien bie Billh Burmefter'fche Bearbeitung für Clavier und Dioline von Bach, La Complaifante,

Couperin, Le Bavolet flottant Rameau, Gavotte.

Die Diecen hat Burmeifter bei feinem letten Concert hierselbst mit großem Erfolge gespielt, und find biefelben infolge ihres leichten Arrangements jedem befferen Beiger gu empfehlen. Borrathig in Ludw. Fischer's Buchholly. Lody, Petrifancrift. 48. 1123°\*3

# Soeben ericien: die berühmte

(Sunderte von Anerkennungsichreiben berühmter Manner wie Minifter, Proffefforen, Mergte, Geistliche, Studierende, Kunflente 20) Prei Rbf. 1.50 (früher Rbl. 13.—) Lodz, Ludw. Fischer's Buchhandlg.,

Petrifauer Str. 48.



## Lodzer Gesang-Verein

(Männer:Gefang:Berein

Mittwoch, den 10. (23.) März 1904



im Sellin'ichen Theater, Kanelimeister Herrn Ger Popper.

Soliften:

Frl. Botsy Schot, Gopran). Pöpperl (Mit), Herr Franz Fitzan, (Bariton.)

Anfang pracise 81/2 Uhr.

Anfang pracise 81/2 Uhr.

Um diese Beit werden die Eingangsthuren gesperrt.

Programm folgt dasselbe.

preife ber plate: I. Gtage 1-2 Reihen Rbl. Parterre-Logen à 4 Personen Balfon-Logen I. Etg. à 4 Personen , II. " à 4 Parquette 1-6 Reihen d. Plat " 2.50Sallerie unnummerirt . . . . . .

Hierzu Armenstener für Pläge von über 1 Abl. 10 Kop. p. Plat, für Logen pr Sig 10 Kl
für Pläte von 50 K. —1 Rbl. 5 Kop.

Der Borverkauf beginnt Monntag, den 21. März a. c., Bornittags 9 Uhr, in der Buch-handlung L. Fischer sowohl jür Mitglieder, wie für Nichtmitglieder.



Goldene Medaille Weltausstellung Paris 1900.

Unübertroffen an Starte und Saltbarfeit, babei von feltener

F.Wolff & Sohn ·Parfumeurs, Karlsrung.

Bu haben in ben befferen Parfumerie u. Droguen-Gefchaften engros bei Gebr. Oszagh, Boridien.

Actien-Gesellschaft in Barichan fucht einen fleißigen, gewissenhaften

aus guter Familie als Gehilfen des Magazineurs und Erpedienten, ber poln. ruffifch. u. dentich. Gpr. machtig. Bei guter Suhrung u. Tuchtigfeit baldiges Avancement u. eine dauernde Lebensstellung in Ansficht. Schriftl. Diff. mit Angabe des Gehaltes unt. Chiffre "3. 60" an d. Erp. d. Bl.

jucht per bald Stellung; derjelbe ist 44 Jahre alt, verheicathet, Christ, beherricht bie deutsche und polnifde Sprache, ift ruff. Unterthan, war bure 12 Sabre in einer Papierfabrit als Schloffer- und Maschinenmeister tätig u. befieibet feit d. Jahre 1892 in einer großen Kammgarnipinnerei die Stellung als Schloffermeifter ac.

Geft. Offerien erbitte an den Bermalter H. Bartel in Sielce, Stat. Sosnowice.

jelbstftundiger Buchhalter perf. deutsch=ruffischer Correspondent (Stenograph) fucht vom 1. April Stellung. Offerten unter "V. E. 29" an die Expedition diejes Blattes erbeten.

Gin flotter beutscher

mit iconer handichrift ber polnischen und ruffischen Sprache mächtig, sowie ficherer und ichneller Rechner wird fur Czenstochau gesucht. Schriftliche Offerten bei H. Schwalbe, Lodz, Petrikauer Straße. Zwei eiserne 111133

mit Matraten, fast neu, billig zu verkaufen. Petrikauer Str. Rr. 43, Difficine rechts, 2. Etg., Wohn. 10 a. Augutreffen Borm. bis 11 Uhr u. Rachm. v. 2-4 Uhr.

werden auf erste Sypothet zu leiben gesucht. Rab. Rustafte. 7/9 auf d. Rotociner Chanffee b. Birth Bermittler aus geschloffen. 1141)3 2

Nebenverdienst.

dauernd und discret, finden Gerren in und außer Stellung, welche über vollzogene — jede Indiscretion also ansgeschloffen — Be-



### Casar Matz 92 Petrifoner Strafe 92,

92 Petrituuer Strase 92, empfieht in unzweischnät größter Auswahl Körsten für Toiletter, Haus und Fabrisbedarf, alle Gorten Maschinenbürsten für jede Krange, swie Kämme, Schwämme, fenster- und Alagenteder, die neuesien Teppichehrmaschinen und frattirbürsten, Jadrikation von sömmtlichen Sorten Borsten- u. Haarpinseln für Kunst n. Industrikten Kontrose und Octalivertauf. Alledervekkäufern und grösseren Abnehmern entsprechender Kabatt.

0471 11 4

fellung von Kesseln, Damusmaschinen 2c. besichten. Gest. Offerten sub H. J. K. an die
Erped. ds. Bl. erbeien. 109 7 3

Blattes niederzulegen. [1129 3 2

hernusgeber J. Petersilge. — Berautwortlicher Redacteur: Roman Petersilge. — Дозволоно Цонзурою. Гор. Лодзь, 8 Mapra 1904 года. — Rotations Schnellpreffen-Orne von J. Petersilge.

